

## 1. WAARSCHUWINGEN & VEILIGHEID

- Lees en bewaar deze instructies. Vóór gebruik dient men alle waarschuwingen en instructies door te lezen.
- Om de ouder- en baby unit samen te kunnen gebruiken, moet je een radioverbinding tussen beide units tot stand kunnen brengen.
- Het bereik wordt beïnvloed door omgevingsfactoren. Grote metalen voorwerpen, gewapend beton, andere massieve structuren, radio of elektronische apparatuur tussen de ouder- en baby unit kunnen het radiosignaal blokkeren.
- Het gebruik van andere 2.4GHz producten kan leiden tot storingen met dit product, dus houd de babyfoon minstens 1,5 meter verwijderd van dit soort producten of schakel de producten uit als ze storing lijken te veroorzaken.
- Dit product mag nooit een vervanging zijn van verantwoordelijke toezicht door volwassenen.
- Dit product is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Dit product mag niet worden blootgesteld aan regen of vocht.
- Dit product mag niet worden blootgesteld aan directe warmtebronnen.
- Dit product is geen speelgoed en moet buiten bereik van kinderen worden gehouden.
- Dit product bevat kleine onderdelen, wees voorzichtig bij het uitpakken en monteren van het product.
- Kinderen kunnen verstrikken raken in de kabels, daarom moeten de stroomkabels te allen tijde meer dan 1 meter uit de buurt van de wieg en het bereik van de baby worden gehouden.
- De baby units met kabels mogen nooit aan of in de buurt van de wieg worden opgehangen.
- Dit product mag alleen worden gebruikt met de meegeleverde AC-adapters, in dit geval (5V; 1,0A).
- Verkeerde batterijen of onjuist gebruik kan leiden tot corrosie of batterijlekage, dit kan persoonlijke schade of schade aan het product tot gevolg hebben. Gebruik alleen het soort batterijen zoals aangegeven in deze handleiding.
- Gebruik de apparaten nooit wanneer de kabels of stekkers beschadigd zijn.
- Probeer de elektrische of mechanische onderdelen van dit product niet te repareren of aan te passen, alsjedit wel doet vervalst de garantie.
- Dit product mag niet worden gebruikt op of onder oppervlakken die de ventilatieopeningen kunnen blokkeren.
- Dit product mag niet in een afgesloten ruimte worden geplaatst die de luchtstroom kan belemmeren.

## 2. WERKING VAN HET PRODUCT

### 2.1 Energiebesparing/uitschakeling van het scherm

Druk kort op de aan/uit-toets om het scherm van de ouder unit aan/uit te zetten.

### 2.2 Volumeaanpassing

Druk op het pijltje omhoog om het volume te verhogen. Druk op het pijltje omlaag om het volume te verlagen.

### 2.3 Helderheidsaanpassing

Druk op het pijltje naar rechts om de helderheid te verhogen. Druk op het pijltje naar links om de helderheid te verlagen.

### 2.4 Baby unit weergave/scan (in geval van 2 baby units)

Druk op de scantoets om de baby units te bekijken. Tijdens de scanmodus wordt het scanpictogram boven in het scherm weergegeven. Elk beeld van de baby unit blijft ongeveer 10 seconden op het scherm staan, na 10 seconden verschijnt het beeld van een andere baby unit op de ouder unit enz.

### 2.5 Digitale zoom & beeld verschuiven.

Houd de toets zoom / ongeveer 2 seconden ingedrukt om de in/uitzoomfunctie te activeren. Druk na het inzoomen op de pijltjes toetsen om het beeld te bewegen. Tijdens de digitale zoomfunctie wordt het pictogram boven in het scherm weergegeven. Opmerking 1: De baby unit beweegt niet mee tijdens het verschuiven van het beeld. Opmerking 2: Verlaat de zoomfunctie om het volume en de helderheid aan te passen.

### 2.6 Praten met de baby

Houd de gesprekstoets / ingedrukt om te praten. Het microfoonpictogram wordt boven in het scherm weergegeven terwijl deze functie geactiveerd is. Laat de gesprekstoets los na het praten. Het is nu weer mogelijk om naar de baby te luisteren.

Opmerking: Houd er rekening mee dat het niet mogelijk is om naar de baby te luisteren terwijl er gepraat wordt.

### 2.7 Infrarood nachtzicht (automatisch)

De infrarood nachtzichtfunctie stelt de baby unit in staat om beelden van uw baby of het bewakte gebied bij weinig of geen licht op te nemen. In deze modus worden alleen zwart-witbeelden op de ouder unit weergegeven. Het optimale beeld is 1,8 meter afstand tussen de baby unit en het object. Wanneer de baby unit in de nachtzichtstand staat, wordt het pictogram boven in het scherm weergegeven. Dit duurt een paar seconden.

## 3. BEDIENING VAN HET MENU

### 3.1 De baby unit en ouder unit koppelen.

De baby unit is vooraf geregistreerd aan de ouder unit. Deze hoeft niet opnieuw te worden geregistreerd, tenzij de baby unit zijn verbinding met de ouder unit is verloren. Om de baby unit opnieuw te registreren of een nieuwe baby unit te registreren, volg dan onderstaande instructies. Opmerking: Zorg er voor het koppelen voor dat de baby unit en ouder unit niet te ver uit elkaar staan.

1. Druk op de MENU/OK toets. Het menu verschijnt.
2. Druk op het linker pijltje of rechter pijltje totdat het pictogram is geselecteerd. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om de gewenste baby unit te selecteren.
3. Druk op de MENU/OK toets om het submenu te openen.
4. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om het toevoegen van een baby unit te selecteren. Druk daarna op de MENU/OK toets om de functie uit te voeren.
5. Terwijl het dialoogvenster "Pairing" op het display verschijnt, druk je op de PAIR knop aan de achterzijde van de baby unit.
6. Eenmaal gekoppeld, verschijnt de tekst "pair is succeed" op het scherm.
7. Als het niet is gelukt, herhaal dan bovenstaande stappen.
8. Druk op de toets om het menu te verlaten.

### 3.2 Een baby unit verwijderen

1. Druk op de MENU/OK toets. Het menu verschijnt.
2. Druk op het linker pijltje of rechter pijltje totdat het pictogram is geselecteerd. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om de gewenste baby unit te selecteren.
3. Druk op de MENU/OK toets om het submenu te openen.
4. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om het verwijderen van een baby unit te selecteren. Druk daarna op de MENU/OK toets om verder te gaan.
5. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om het vinkje te selecteren.
6. Druk op de MENU/OK toets om de functie uit te voeren.
7. Druk op de toets om het menu te verlaten.

### 3.3 VOX-instelling / ECO-modus

Met deze modus is het mogelijk de geluidsactivering van uw babyfoon te regelen en de ECO modus in te schakelen. Als er binnen 30 seconden geen geluid in de buurt van de baby unit is, stopt de geluidsoverdracht en wordt het beeld zwart. Wanneer de baby unit geluiden detecteert die luidere zijn dan het gevoelighedsniveau, zullen het geluid en beeld weer aan gaan. Om het VOX-niveau te wijzigen, volg de onderstaande instructies.

### 1. Druk op de MENU/OK toets. Het menu verschijnt.

2. Druk op het linker pijltje of rechter pijltje totdat het VOX pictogram is geselecteerd. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om het gewenste VOX niveau te selecteren.
  3. Druk op de MENU/OK toets om de keuze te bevestigen.
  4. Druk op de toets om het menu te verlaten.
- Opmerking 1: Zodra de VOX is ingeschakeld, wordt VOX-Lo, VOX-Mid of VOX-Hi boven in het scherm weergegeven. Opmerking 2: VOX-Lo is een lage gevoeligheid. De baby moet veel geluid maken voordat het hoorbaar is op de ouder unit. VOX-Hi is een hoge gevoeligheid. De baby hoeft niet veel geluid te maken voordat het hoorbaar is op de ouder unit. Opmerking 3: ECO modus werkt niet met 2 of meer baby-units.

### 3.4 Instellen van de temperatuureenheid

1. Druk op de MENU/OK toets. Het menu verschijnt.
2. Druk op het linker pijltje of rechter pijltje totdat het pictogram is geselecteerd.
3. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om °C of °F te selecteren.

### 4. Druk op de MENU/OK toets om de selectie te bevestigen.

### 5. Druk op de toets om het menu te verlaten.

Opmerking: Het temperatuurbereik van dit product is 0-40 °C.

### Instellen van het omgevingstemperatuuralarm

1. Ga in het menu naar het pictogram . Druk op het pijltje omhoog of omlaag om de functie alarm te selecteren. Druk daarna op de MENU/OK toets om het submenu te openen.

2. Op de alarmlijn voor de omgevingstemperatuur te activeren, selecteer ON en druk op de MENU/OK toets om te bevestigen. Om de alarmlijn van de omgevingstemperatuur te sluiten, selecteer OFF en druk op de MENU/OK toets om te bevestigen.

3. Stel de alarmlijntemperatuurwaarde in. Kies ON, druk daarna op de MENU/OK toets om te bevestigen. Bovenaan staat in het rode vakje de maximale temperatuur voor alarm. Druk op het pijltje omhoog of pijltje omlaag om de temperatuur aan te passen. Nadat deze is ingesteld, druk dan op de MENU/OK toets om het te bevestigen. Wanneer de hoogste temperatuurwaarde is ingesteld, springt deze automatisch naar de laagste alarmlijntemperatuurwaarde. Nu verschijnt de minimale temperatuurwaarde voor alarm in het rode vakje. Druk op het pijltje omhoog of pijltje omlaag om de temperatuur aan te passen. Nadat deze is ingesteld, druk dan op de MENU/OK toets om het te bevestigen. Het systeem keert automatisch terug naar het begin. Als je de temperatuurwaarde niet wilt wijzigen, druk je op om het menu te verlaten.

Opmerking 1: Zodra het temperatuuralarm is ingeschakeld wordt het temperatuuralarm pictogram boven in het scherm weergegeven.

Opmerking 2: Het bereik van het maximale temperatuuralarm is 20-40 °C. Het bereik van het minimale temperatuuralarm is 0-19 °C.

### 3.5 Instellen van de slaapliedjes

Je kunt de baby kalmeren om te gaan slapen door een zacht wiegeliedje op de baby unit af te laten spelen.

1. Druk op de MENU/OK toets. Het menu zal verschijnen.

2. Druk op het linker pijltje of rechter pijltje totdat het pictogram is geselecteerd.

3. Druk op de pijltje omhoog of omlaag om 1 van de 8 slaapliedjes (enkelvoudig of herhalend) te selecteren.

4. Druk op de MENU/OK toets om de keuze te bevestigen.

5. Druk op de toets om het menu te verlaten.

Opmerking 1: Zodra het slaapliedje is geactiveerd, wordt het slaapliedjes pictogram boven in het scherm weergegeven. Opmerking 2: De standaardinstelling van de slaapliedjes is uit. Opmerking 3: De slaapliedjes stoppen automatisch.

Opmerking 4: De herhalende afspeelfunctie speelt alle slaapliedjes één keer af.

### 3.6 Alarminstelling

U kunt het alarm gebruiken om uzelf eraan te herinneren uw baby te voeden / luier te verwisselen / te gaan slapen etc.

1. Druk op de MENU/OK toets. Het menu verschijnt.

### 2. Druk op het linker pijltje of rechter pijltje totdat het pictogram is geselecteerd.

3. Druk op het pijltje omhoog of omlaag om de gewenste tijdsinterval te verhogen of verlagen.

4. Druk op de MENU/OK toets om de selectie te bevestigen.

5. Druk op de toets om het menu te verlaten.

Opmerking 1: De minimale alarminstelling is 0,5 uur. De maximale alarminstelling is 4 uur. In totaal zijn er 8 niveaus. Opmerking 2: Zodra het alarm is ingeschakeld, verschijnt het alarmpictogram boven in het scherm.

Opmerking 3: De standaardinstelling voor het alarm is uit.

Opmerking 4: Als het alarm afgaat, drukt dan op een willekeurige toets op het ouder unit om het alarm uit te schakelen.

Opmerking 5: Als je het alarm niet uitschakelt, zal het alarm 1 minuut lang afgaan. Na 3 minuten gaat het alarm weer 1 minuut af. Het alarm zal in totaal 3 keer afgaan, daarna wordt het alarm uitgeschakeld.

## 4. OPLOSSINGEN PROBLEMEN

Geen ontvangst op de ouder unit	<ul style="list-style-type: none"> <li>• De adapters zijn mogelijk niet goed aangesloten.</li> <li>• Controleer of de baby unit en ouder unit zijn ingeschakeld.</li> <li>• De baby unit is mogelijk te ver verwijderd van de ouder unit.</li> <li>• De baby unit en ouder unit zijn mogelijk niet goed aan elkaar gekoppeld. Volg §3.1.</li> </ul>
Storing of slecht ontvangst	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Plaats de ouder unit dichter bij de baby unit.</li> <li>• De baby unit of ouder unit zijn mogelijk te dicht bij metalen voorwerpen geplaatst.</li> <li>• Mogelijk storen andere elektronische apparaten het signaal. Schakel deze producten uit.</li> <li>• De batterijspanning kan te laag zijn.</li> </ul>
Rondzingen (statisch, krissen)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• De baby unit en ouder unit zijn mogelijk te dicht bij elkaar geplaatst.</li> <li>• Het volume op de ouder unit kan te hoog zijn ingesteld.</li> </ul>
Geen geluid op de ouder unit	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Het volume kan te laag zijn ingesteld.</li> </ul>
Bevroren beeld	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Start de baby unit opnieuw op (haal de adapter eruit en steek deze weer in het stopcontact).</li> <li>• Druk op de resettoets aan de achterkant van de ouder unit.</li> </ul>

## 5. SPECIFICATIES

Frequentie	2,4GHz FHSS				
Frequentiebereik	2400-2483,5 MHz				
Maximaal vermogen	<20dBm				
Bereik	<table border="0"> <tr> <td>Binnen:</td> <td>Tot 50 meter</td> </tr> <tr> <td>Buiten:</td> <td>Tot 300 meter (rechte lijn en op een open veld)</td> </tr> </table>	Binnen:	Tot 50 meter	Buiten:	Tot 300 meter (rechte lijn en op een open veld)
Binnen:	Tot 50 meter				
Buiten:	Tot 300 meter (rechte lijn en op een open veld)				
LCD	2,4" TFT LCD				
Schermsolutie	240x320 RGB				
Oplaadbare batterij voor ouder unit	Li-polymer batterijpakket 3,7V: 950mAh; 3,515Wh				
Werkende tijd met volledig geladen batterij	Tot 10 uur (VOX aan)				
Gebruiksomgeving	Temperatuur: 0°C tot 40°C (32°F tot 104°F) Relatieve vochtigheid: 15% - 85%				
Opslagomgeving	Temperatuur: -20°C tot 70°C (-4°F tot 158°F) Relatieve vochtigheid: 15% - 85%				
Dongguan Guanjin Electronics Technology Co., Ltd, Block 16 Quantou New Industrial Park, Niushan, Dongcheng District, 523128 Dongguan City, Guangdong Province, China					
Voedingsadapter	Model: K05S050100G				
Voedingsadapter aansluiting	In: 100-240VAC~50/60Hz 0.2A Uit: 5V DC, 1.0A, 5W				
Gemiddelde actieve efficiëntie	73.7%				
Efficiëntie bij lage 10% belasting	-				
Onbelast Vermogensopname	0.05W				

VERKLARING VAN CONFORMITEIT  
Hierbij verklaar ik, Commax, dat het type radioapparatuur Alecto DVM-64 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: [https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

## 1. WARNUNGEN & SICHERHEITSHINWEISE

- Lesen Sie die Anweisungen und bewahren Sie sie auf. Alle Sicherheits- und Betriebsanweisungen sollten vor dem Gebrauch gelesen werden.
- Um Elterneinheit und Babyeinheit zusammen verwenden zu können, müssen Sie eine Funkverbindung zwischen ihnen herstellen können.
- Die Reichweite wird von den Umgebungsbedingungen beeinflusst. Große Metallgegenstände, Stahlbeton, andere feste Strukturen, Funkgeräte oder elektrische Geräte zwischen Baby- und Elterneinheit können das Funksignal blockieren.
- Die Verwendung anderer 2,4-GHz-Produkte kann Interferenzen mit diesem Produkt verursachen. Halten Sie daher die Babyeinheit mindestens 1,5 Meter von diesen Produkten entfernt oder schalten Sie die Produkte aus, wenn diese scheinbar Interferenzen verursachen.
- Dieses Gerät kann die verantwortungsvolle Beaufsichtigung durch einen Erwachsenen nicht ersetzen.
- Dieses Gerät ist nur für den Innenbereich bestimmt.
- Die Geräte sollten weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Die Geräte dürfen keinen direkten Wärmequellen ausgesetzt werden.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug und sollte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- Dieses Produkt enthält Kleinteile. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie das Produkt auspacken und zusammenbauen.
- Kinder können sich in den Kabeln verfangen, daher sollten die Netzkabel zu jeder Zeit mehr als 1 Meter von der Wiege und der Reichweite des Babys entfernt bleiben.
- Die Babyeinheiten mit Netzkabeln dürfen niemals an oder in der Nähe der Krippe aufgehängt werden.
- Die Einheiten sollten nur mit den in diesem Paket enthaltenen Wechselstromadapters verwendet werden (Nennspannung 5 V; 1,0 A).
- Bei unsachgemäßem oder falscher Verwendung der Batterien kann es zu Korrosion oder Auslaufen der Batterie kommen, was zu Verletzungen oder Sachschäden führen kann. Verwenden Sie nur die in dieser Anleitung angegebenen Batterietypen.
- Verwenden Sie die Geräte nicht, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist.
- Versuchen Sie nicht, die elektrischen oder mechanischen Funktionen des Geräts zu reparieren oder einzustellen. Andernfalls erlischt die Garantie.
- Dieses Produkt sollte nicht auf oder unter Oberflächen benutzt werden, die die Lüftungsschlitze blockieren können.
- Dieses Produkt darf nicht in einem geschlossenen Bereich aufgestellt werden, der den Luftstrom behindern kann.

## 2. BETRIEBSMODUS

2.1 Strom sparen/Bildschirm aus  
Drücken Sie kurz auf die Einschalttaste, um den Bildschirm der Elterneinheit ein-/auszuschalten.

2.2 Lautstärke einstellen  
Drücken Sie die AUFWÄRTS-Taste , um die Lautstärke zu erhöhen. Drücken Sie die ABWÄRTS-Taste , um die Lautstärke zu verringern.

2.3 Helligkeit einstellen  
Drücken Sie die RECHTS-Taste , um die Helligkeit zu erhöhen. Drücken Sie die LINKS-Taste , um die Helligkeit zu verringern.

2.4 Babyeinheit anzeigen/scannen (bei 2 Babyeinheiten)

Drücken Sie die Scantaste / um die Babyeinheiten anzuzeigen/zu scannen. Im Scan-Modus wird das Scan-Symbol oben am Bildschirm angezeigt. Jedes Video der Babyeinheit wird etwa 10 Sekunden lang auf dem Bildschirm angezeigt.

Nach 10 Sekunden wird ein anderes Video der Babyeinheit auf der Elterneinheit angezeigt usw.  
2.5 Digitaler Zoom & Verschieben des Bildschirms.  
Halten Sie die Zoom-Taste / etwa 2 Sekunden lang gedrückt, um die Zoom In / Out-Funktion zu aktivieren.

Drücken Sie nach dem Zoomen die LINKS-Taste , um nach links zu schwenken, drücken Sie die RECHTS-Taste , um nach rechts zu schwenken, drücken Sie die AUFWÄRTS-Taste , um nach oben zu gehen, und drücken Sie die ABWÄRTS-Taste , um nach unten zu gehen. Im Digital-Zoom-Modus wird das Symbol oben am Bildschirm angezeigt.

**Hinweis 1:** Die Babyeinheit bewegt sich nicht mit der Schwenk- / Neigefunktion.

**Hinweis 2:** Wenn Sie die Lautstärke / Helligkeit einstellen möchten, müssen Sie den Zoom-Modus verlassen, bevor Sie ihn bedienen können.

2.6 Mit dem Baby sprechen

Halten Sie zum Sprechen die Sprechtaste gedrückt. Das Mikrofonsymbol wird oben auf dem Bildschirm angezeigt, wenn diese Funktion aktiviert ist. Lassen Sie die Taste los, wenn Sie nicht mehr sprechen möchten. Jetzt können Sie das Kinderzimmer abhören.

**Hinweis:** Beachten Sie, dass Sie Ihr Baby nicht hören können, während Sie sprechen. Wenn Sie das Baby hören möchten, dürfen Sie diese Taste nicht drücken.

2.7 Infrarot-Nachtsicht (automatisch)

Mit der Infrarot-Nachtsichtfunktion kann die Babyeinheit Bilder von Ihrem Baby oder dem überwachten Bereich bei dunklen oder schlechten Lichtverhältnissen aufnehmen. In diesem Modus werden auf der Elterneinheit nur Schwarzweißbilder angezeigt. Das optimale Bild zwischen der Babyeinheit und dem Objekt liegt in einem Abstand von 1,8m. Wenn sich die Babyeinheit im Nachsichtmodus befindet, wird das Symbol oben auf dem Bildschirm angezeigt. Dies dauert einige Sekunden.

## 3. MENÜBEDIENUNG

3.1 Kopplung der Babyeinheit mit der Elterneinheit

Die Babyeinheit ist bei Ihrer Elterneinheit vorregisteriert. Sie müssen sie nicht erneut registrieren, es sei denn, die Babyeinheit verliert die Verbindung zur Elterneinheit. Befolgen Sie die nachstehenden Anweisungen, um Ihre Babyeinheit erneut zu registrieren oder eine neue Babyeinheit zu registrieren.

**Hinweis:** Vergewissern Sie sich vor dem Koppeln, dass die Elterneinheit und die Babyeinheit nebeneinander liegen.

1. Drücken Sie die MENU/OK-Taste. Das Menü erscheint.  
2. Drücken Sie die LINKS- oder RECHTS- Taste, bis das Symbol hervorgehoben ist. Drücken Sie die AUFWÄRTS- Taste oder ABWÄRTS- Taste, um Ihre gewünschte Babyeinheit auszuwählen.

3. Drücken Sie die MENU/OK-Taste, um das Untermenü aufzurufen.  
4. Drücken Sie die AUFWÄRTS- Taste oder ABWÄRTS- Taste, um KAMERA HINZUFÜGEN auszuwählen, dann drücken Sie die Taste MENU/OK.

5. Wenn der Dialog "Pairing" am LCD-Bildschirm angezeigt wird, drücken Sie die Taste KOPPELN auf der Rückseite der Babyeinheit.

6. Nach der Kopplung wird "pair is succeed" am LCD-Bildschirm angezeigt.  
7. Wenn dies nicht erfolgreich war, wiederholen Sie bitte die oben genannten Schritte.

8. Drücken Sie zum Verlassen die -Taste.

3.2 Eine Babyeinheit löschen

1. Drücken Sie die MENU/OK-Taste und das Menü erscheint.  
2. Drücken Sie die LINKS- oder RECHTS- Taste, bis das Babyeinheit-Symbol hervorgehoben ist. Drücken Sie die AUFWÄRTS- Taste oder ABWÄRTS- Taste, um Ihre gewünschte Babyeinheit auszuwählen.

3. Drücken Sie die MENU/OK-Taste, um das Untermenü aufzurufen.  
4. Drücken Sie die AUFWÄRTS- Taste oder ABWÄRTS- Taste, um KAMERA LÖSCHEN auszuwählen, dann drücken Sie die MENU/OK-Taste.

5. Drücken Sie die AUFWÄRTS- oder ABWÄRTS- Taste, um fortzufahren , und löschen Sie die Babyeinheit.  
6. Drücken Sie die MENU/OK-Taste, um die Option zu bestätigen.

7. Drücken Sie zum Verlassen die ZURÜCK -Taste.

3.3 VOX-Einstellung / ECO-Modus

In diesem Modus können Sie die Tonaktivierung Ihrer Babyeinheit steuern und den ECO-Modus einschalten. Wenn in der Babyeinheit innerhalb von 30 Sekunden kein Ton zu hören ist, stoppt die Tonübertragung und das Bild wird schwarz. Wenn die Babyeinheit Geräusche feststellt, die lauter als die Empfindlichkeitsstufe sind, werden Ton und Bild wieder eingeschaltet. Um den VOX-Pegel zu ändern, befolgen Sie bitte die nachstehenden Anweisungen.

1. Drücken Sie die MENU/OK-Taste und das Menü erscheint.  
2. Drücken Sie die LINKS- oder die RECHTS- Taste, bis das VOX-Symbol hervorgehoben ist. Drücken Sie dann die AUFWÄRTS- -Taste oder die ABWÄRTS- -Taste, um den gewünschten Pegel auszuwählen.

3. Drücken Sie die MENU/OK-Taste, um zu bestätigen.  
4. Drücken Sie zum Verlassen die ZURÜCK -Taste.

**Hinweis:** Wenn VOX eingeschaltet ist, wird das VOX-Symbol VOX-Lo, VOX-Mid oder VOX-Hi oben auf dem Bildschirm angezeigt.

**Hinweis 2:** VOX-Lo ist niedrige Empfindlichkeit. Das Baby muss einen hohen Ton erzeugen, bevor die VOX-Funktion aktiviert wird. VOX-Hi ist hohe Empfindlichkeit. Das Baby muss nicht viele Töne erzeugen, bevor die VOX-Funktion aktiviert wird.

3.4 Einstellung der Temperatureinheit

1. Drücken Sie die MENU/OK-Taste. Das Menü erscheint.  
2. Drücken Sie die LINKS- oder RECHTS- Taste, bis das Temperatursymbol hervorgehoben ist.  
3. Drücken Sie die AUFWÄRTS- -Taste oder ABWÄRTS- -Taste, um °C oder °F auszuwählen.

4. Drücken Sie die MENU/OK-Taste, um zu bestätigen.

5. Drücken Sie zum Verlassen die ZURÜCK -Taste.

**Hinweis:** Für dieses Gerät liegt der Umgebungstemperatur-Testbereich bei 0-40°C.

Umgebungstemperaturalarmeinstellung

1. Rufen Sie die Temperaturauswahloberfläche auf, drücken Sie die ABWÄRTS- -Taste und wählen Sie ALARM . Drücken Sie dann die MENU/OK-Taste, um Setup aufzurufen.

2. Um die Umgebungstemperaturalarmfunktion zu öffnen, wählen Sie EIN und drücken Sie zur Bestätigung die MENU/OK-Taste. Um die Umgebungstemperaturalarmfunktion zu schließen, wählen Sie AUS und drücken Sie zur Bestätigung die MENU/OK-Taste.

3. Stellen Sie den Alarmtemperaturwert ein. Wählen Sie EIN und drücken zur Bestätigung MENU/OK, um die Einstellungsoberfläche für hohe und niedrige Temperatur aufzurufen. Der hohe Wert wird jetzt in einem roten Feld angezeigt. Drücken Sie die AUFWÄRTS- -Taste oder ABWÄRTS- -Taste, um den Alarmwert für die maximale Umgebungstemperatur einzustellen. Nach dem Einstellen drücken Sie zur Bestätigung die MENU/OK-Taste. Wenn der höchste Temperaturalarmwert eingestellt ist, springt er automatisch zum niedrigsten eingestellten Temperaturalarmwert. Der Alarmwert für niedrige Temperatur wird nun in einem roten Feld angezeigt. Drücken Sie die AUFWÄRTS- -Taste oder die ABWÄRTS- -Taste, um die niedrigsten Umgebungstemperatur-Alarmwerte einzustellen. Drücken Sie anschließend die MENU/OK-Taste zur Bestätigung.

Das System kehrt automatisch zum Anfang zurück. Wenn Sie den Temperaturwert nicht ändern möchten, drücken Sie zum Verlassen die Taste ZURÜCK .

**Hinweis 1:** Sobald der Temperaturalarm eingeschaltet ist, wird das Temperaturalarmsymbol oben auf dem Bildschirm angezeigt.

**Hinweis 2:** Der Alarmbereich für hohe Temperaturen ist 20-40°C. Die niedrige Temperatur liegt zwischen 0-19°C.

3.5 Schlaufdeinstellung

Sie können das Baby zum Einschlafen bringen, indem Sie ein leises Schläflied auf der Babyeinheit abspielen.  
1. Drücken Sie die MENU/OK-Taste und das Menü erscheint.

2. Drücken Sie die LINKS- oder RECHTS- Taste, bis das Symbol hervorgehoben ist.

3. Drücken Sie die AUFWÄRTS- -Taste oder die ABWÄRTS- -Taste, um eine der 8 verfügbaren Schläflieder auszuwählen, Einzel- oder Loop-Wiedergabe.

4. Drücken Sie die MENU/OK-Taste, um zu bestätigen.

5. Drücken Sie zum Verlassen die ZURÜCK -Taste.

**Hinweis 1:** Nach dem Einschalten des Schläflieds wird das Schläflied-Symbol oben am Bildschirm angezeigt.

**Hinweis 2:** Die Standard-Schlaufdeinstellung ist AUS.

**Hinweis 3:** Schläflieder stoppen automatisch.

**Hinweis 4:** Das Schläflied-Loop-Wiedergabefunktion spielt alle Schläflieder einmal ab.

3.6 Alarmeinstellung

Sie können den Alarm verwenden, damit Sie nicht vergessen, Ihr Baby zu futtern / Windeln zu wechseln / es zum Einschlafen zu bringen, usw.

1. Drücken Sie die MENU/OK-Taste und das Menü erscheint.

2. Drücken Sie die LINKS- oder RECHTS- Taste, bis das Alarmsymbol hervorgehoben ist.

3. Drücken Sie die AUFWÄRTS- -Taste um das gewünschte Zeitintervall zu erhöhen oder drücken Sie die ABWÄRTS- -Taste, um es zu verringern.

4. Drücken Sie die MENU/OK-Taste, um zu bestätigen.

5. Drücken Sie zum Verlassen die ZURÜCK -Taste.

**Hinweis 1:** Die minimale Alarmeinstellung beträgt 0,5 Stunden.

**Hinweis 2:** Die maximale Alarmeinstellung beträgt 4 Stunden. Insgesamt gibt es 8 Stufen.

**Hinweis 3:** Sobald der Alarm eingeschaltet ist, wird das Alarmsymbol oben am Bildschirm angezeigt.

**Hinweis 4:** Die Standard-Alarmeinstellung ist AUS.

**Hinweis 5:** Wenn der Alarm ertönt, drücken Sie eine beliebige Taste an der Elterneinheit, um den Alarm auszuschalten.

**Hinweis 6:** Wenn Sie den Alarm nicht ausschalten, ertönt der Alarm für 1 Minute. Nach drei Minuten ertönt der Alarm erneut für 1 Minute. Der Alarm ertönt insgesamt dreimal, danach wird er abgeschaltet.

## 4. PROBLEMBEHEBUNG

Kein Empfang an der Elterneinheit.

- Die Netzzeile sind möglicherweise nicht richtig angeschlossen.
- Vergewissern Sie sich, dass die Babyeinheit und die Elterneinheit EIN sind.
- Die Babyeinheit ist möglicherweise zu weit von der Elterneinheit entfernt.
- Die Babyeinheit und die Elterneinheit sind möglicherweise nicht richtig gekoppelt. Fügen Sie S3.1

Störung oder schlechter Empfang

- Bringen Sie die Elterneinheit näher an die Babyeinheit.
- Die Babyeinheit oder Elterneinheit ist möglicherweise zu nahe an Metallgegenstände platziert.
- Andere elektronische Geräte können das Signal stören. Schalten Sie diese Geräte aus.
- Die Batterie ist möglicherweise zu schwach.

Heulen (statisch, kreischend)

- Die Baby- und Elterneinheit sind möglicherweise zu nah aneinander aufgestellt.
- Die Lautstärke der Elterneinheit ist möglicherweise zu hoch eingestellt.

Das Baby kann auf der Elterneinheit nicht gehört werden.

- Die Lautstärkeinstellung ist möglicherweise zu niedrig.

Bild eingefroren

- Starten Sie die Babyeinheit neu (stecken Sie das Netzteil ab und stecken es wieder in die Steckdose).
- Drücken Sie die Reset-Taste an der Rückseite der Elterneinheit.

## 5. SPEZIFIKATIONEN

Frequenz	2,4 GHz FSS
Frequenzbereich	2400-2483,5 MHz
Maximale Leistung	<20 dBm
Betriebsreichweite	Innenbereich: Bis zu 50 Meter Außenbereich: Bis zu 300 Meter (gerade Strecke und offene Fläche)
LCD	2,4" TFT LCD
Bildschirmauflösung	240 x 320 RGB
Akku für Elterneinheit	Li-Polymer-Akkupack 3,7 V; 950 mAh; 3,15 Wh
Betriebszeit bei voll aufgeladenem Akku	Bis zu 10 Stunden (VOX an)
Betriebsumgebung	Temperatur: 0°C bis 40°C (32°F bis 104°F) Relative Luftfeuchtigkeit: 15% - 85%
Aufbewahrungsumgebung	Temperatur: -20°C bis 70°C (-4°F bis 158°F) Relative Luftfeuchtigkeit: 15% - 85%
Netzteil	Model: K055050100G
Netzteil-Eingang	Eingang: 100-240 VAC~50/60 Hz 0,2A Ausgang: 5 V DC, 1,0 A, 5W
Durchschnittliche aktive Effizienz	73,7%
Wirkungsgrad bei niedriger 10% iger Last	-
Ohne Last Leistungs-aufnahme	0,05W

## ÜBEREINSTIMMUNGSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Commax, dass der Funkanlagentyp Alecto DVM-64 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter den folgenden Internetadressen verfügbar: [https://commax-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commax-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

## 1. AVERTISSEMENTS ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Lisez et conservez les instructions. Toutes les instructions de sécurité et d'utilisation doivent être lues avant utilisation.
- Pour utiliser à la fois votre unité parents et votre unité bébé, vous devez pouvoir établir une liaison radio entre elles.
- La gamme sera affectée par les conditions environnementales. Tout objet métallique de grande taille, du béton armé, une autre structure solide, un équipement radio ou électrique entre l'unité bébé et l'unité parents peut bloquer le signal radio.
- L'utilisation d'autres produits à 2,4 GHz peut causer des interférences avec ce produit ; par conséquent, éloignez l'unité bébé d'au moins 1,5 mètre de ce type de produit ou mettez les produits hors tension s'ils semblent provoquer des interférences.
- Cet appareil ne peut pas remplacer la surveillance d'un adulte responsable.
- Cet appareil est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement.
- Les unités ne doivent pas être exposées à la pluie ou à l'humidité.
- Les unités ne doivent pas être exposées à des sources directes de chaleur.
- Ce produit n'est pas un jouet et doit être tenu hors de portée des enfants.
- Ce produit contient de petites pièces, faites attention lors du déballage et de l'assemblage du produit.
- Les enfants peuvent s'emmêler dans les câbles. Par conséquent, les câbles d'alimentation doivent être tenus à tout moment à plus d'un mètre du berceau et de la portée du bébé.
- Les unités bébé avec des câbles d'alimentation ne doivent jamais être suspendus au berceau ou à proximité de celui-ci.
- Les unités ne doivent pas être utilisées qu'avec les adaptateurs secteur inclus dans cet emballage (nominal 5V, 1,0A).
- Une utilisation inappropriate ou incorrecte des batteries peut provoquer de la corrosion ou une fuite des batteries, ce qui pourrait provoquer des blessures ou des dommages matériels. Utilisez uniquement les types de batteries indiqués dans ce manuel.
- N'utilisez pas les appareils si le câble ou la fiche est endommagé.
- Ne tentez pas de réparer ou d'ajuster les fonctions électriques ou mécaniques de l'appareil. Dans le cas contraire, la garantie sera annulée.
- Ce produit ne doit pas être utilisé sur ou sous des surfaces pouvant obstruer les orifices de ventilation.
- Ce produit ne doit pas être placé dans un espace clos pouvant gêner la circulation de l'air.

## 2. MODE DE FONCTIONNEMENT

### 2.1 Économie d'énergie / écran éteint

Appuyez brièvement sur la touche marche / arrêt  pour allumer / éteindre l'écran de l'unité parents.

### 2.2 Réglage du volume

Appuyez sur la touche HAUT  pour augmenter le volume. Appuyez sur la touche BAS  pour diminuer le volume.

### 2.3 Réglage de la luminosité

Appuyez sur la touche DROITE  pour augmenter la luminosité.

Appuyez sur la touche GAUCHE  pour diminuer la luminosité.

### 2.4 Unité bébé vue / balayage (pour 2 unités bébé)

Appuyez sur la touche balayage  /  pour voir / balayer les unités bébé. En mode de balayage, l'icône de balayage  sera affichée en haut de l'écran. Chaque vidéo de l'unité bébé restera à l'écran pendant environ 10 secondes. Après les 10 secondes, une autre vidéo de l'unité bébé s'affichera sur l'unité parents, etc.

### 2.5 Zoom numérique et déplacement de l'écran

Appuyez et maintenez la touche zoom  /  enfoncez pendant environ 2 secondes pour activer la fonction de zoom avant / arrière. Après avoir zoomé, appuyez sur la touche GAUCHE  pour vous déplacer vers la gauche, appuyez sur la touche DROITE  pour vous déplacer vers la droite, appuyez sur la touche HAUT  pour incliner vers le haut et appuyez sur la touche BAS  pour incliner vers le bas. En mode zoom numérique, l'icône  sera affichée en haut de l'écran.

Note 1: L'unité bébé ne bouge pas en utilisant la fonction déplacement / inclinaison.

Note 2: Si vous souhaitez régler le volume / la luminosité, vous devez quitter le mode zoom avant de pouvoir l'utiliser.

### 2.6 Parler au bébé

Pour parler, maintenez la touche  enfoncez. L'icône du micro  sera affichée en haut de l'écran lorsque cette fonction est activée. Relâchez le bouton lorsque vous ne voulez plus parler. Maintenant, vous pouvez entendre la chambre du bébé.

Note: N'oubliez pas que vous ne pouvez pas entendre votre bébé pendant que vous parlez. Si vous voulez entendre le bébé, vous devez arrêter d'appuyer sur ce bouton.

2.7 Vision nocturne infrarouge (automatique)

La fonction de vision nocturne infrarouge permet à l'unité bébé de capturer des images de votre bébé ou de la zone surveillée dans des conditions d'obscurité ou de faible luminosité. Dans ce mode, seules les images en noir et blanc seront affichées sur l'unité parents. L'image optimale est une distance de 1,8 m entre l'unité bébé et l'objet. Lorsque l'unité bébé est en mode de vision nocturne, l'icône  s'affiche en haut de l'écran. Cela prendra quelques secondes.

## 3. FONCTIONNEMENT DU MENU

### 3.1 Appariement de l'unité bébé et de l'unité parents

L'unité bébé est préenregistrée avec de votre unité parents. Vous n'avez pas besoin de la réenregistrer à moins que l'unité bébé ne perde son lien avec l'unité parents. Pour réenregistrer votre unité bébé ou pour enregistrer une nouvelle unité bébé, suivez les instructions ci-dessous.

Note: Avant de commencer l'appariement, assurez-vous que l'unité parents et l'unité bébé soient côté à côté.

- Appuyez sur la touche MENU/OK. Le menu apparaîtra.
- Appuyez sur la touche GAUCHE  ou la touche DROITE  jusqu'à ce que l'icône  soit en surbrillance. Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour sélectionner l'unité bébé souhaitée.
- Appuyez sur la touche MENU/OK pour entrer dans le sous-menu.
- Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour sélectionner ADD CAM  puis appuyez sur la touche MENU/OK.
- Pendant que la boîte de dialogue "Pairing" s'affiche sur l'écran LCD, appuyez sur la touche PAIR située à l'arrière de l'unité bébé.
- Une fois apparié, il affichera "pair is succeed" sur l'écran LCD.
- En cas d'échec, veuillez répéter les étapes ci-dessus.
- Appuyez sur la touche  pour quitter.

### 3.2 Supprimer une unité bébé

- Appuyez sur la touche MENU/OK et le menu apparaîtra.
- Appuyez sur la touche GAUCHE  ou la touche DROITE  jusqu'à ce que l'icône  de l'unité bébé soit en surbrillance. Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour sélectionner l'unité bébé souhaitée.
- Appuyez sur la touche MENU/OK pour entrer dans le sous-menu.
- Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour sélectionner DEL CAM  puis appuyez sur la touche MENU/OK.
- Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour continuer ✓ et supprimer l'unité bébé.
- Appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer l'option.
- Appuyez sur la touche BACK  pour quitter.

### 3.3 Réglage VOX / Mode ECO

Ce mode vous permet de contrôler l'activation du son de votre unité bébé et d'activer le mode ECO. S'il n'y a pas de son près de l'unité bébé dans les 30 secondes, la transmission du son s'arrête et l'image devient noire. Lorsque l'unité bébé détecte des sons plus forts que le niveau de sensibilité, le son et l'image se réactivent. Pour changer le niveau VOX, suivez les instructions ci-dessous.

- Appuyez sur la touche MENU/OK et le menu apparaîtra.
- Appuyez sur la touche GAUCHE  ou la touche DROITE  jusqu'à ce que l'icône VOX  soit en surbrillance, puis appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour sélectionner le niveau souhaité.
- Appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer.
- Appuyez sur la touche BACK  pour quitter.

Note 1: Une fois le VOX activé, l'icône VOX VOX-Lo, VOX-Mid ou VOX-Hi s'affiche en haut de l'écran.

Note 2: VOX-Lo est de Faible sensibilité. Le bébé doit faire beaucoup de bruit avant que la fonction VOX ne soit activée. VOX-Hi est le niveau de sensibilité élevé. Le bébé n'a pas à faire beaucoup de bruit avant que la fonction VOX ne soit activée.

Note 3: Le mode ECO ne fonctionne pas avec 2 unités bébé ou plus.

### 3.4 Réglage de l'unité de température

- Appuyez sur la touche MENU/OK. Le menu apparaîtra.
- Appuyez sur la touche GAUCHE  ou la touche DROITE  jusqu'à ce que l'icône de température  soit en surbrillance.
- Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour sélectionner °C ou °F.
- Appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer.
- Appuyez sur la touche BACK  pour quitter.

Note: Pour cette unité, la plage de température ambiante de test est comprise entre 0 et 40°C.

#### Réglage de l'alarme de température ambiante

- Entrez dans l'interface de sélection de température, appuyez sur la touche BAS  choisissez ALERT . Appuyez ensuite sur la touche MENU/OK pour accéder au menu de configuration.
- Pour ouvrir la fonction d'alarme de température ambiante, sélectionnez ON et appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer. Pour fermer la fonction d'alarme de température ambiante, sélectionnez OFF et appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer.
- Définir la valeur de la température d'alarme. Choisissez ON, puis appuyez sur MENU/OK pour confirmer et accéder à l'interface de configuration de la température haute et basse. Maintenant, la valeur élevée apparaît dans une zone rouge. Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour régler la valeur d'alarme de température ambiante maximale. Une fois le réglage effectué, appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer. Lorsque la valeur d'alarme de température la plus élevée est définie, le système passe automatiquement à la valeur d'alarme de température la plus basse définie. Maintenant, la valeur d'alarme de température basse apparaît dans un cadre rouge, appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour effectuer le réglage de la valeur d'alarme de température ambiante la plus basse, puis appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer. Le système revient automatiquement au début. Si vous ne souhaitez pas modifier la valeur de la température, appuyez sur la touche BACK  pour quitter.
- Note 1: Une fois que l'alarme de température est activée, l'icône d'alerte de température  s'affiche en haut de l'écran.
- Note 2: La plage d'alarme de haute température est comprise entre 20 et 40°C. Celle de la température la plus basse est comprise entre 0 et 19°C.

### 3.5 Réglage de la berceuse

Vous pouvez calmer le bébé pour qu'il s'endorme à l'aide d'une douce berceuse de l'unité bébé.

- Appuyez sur la touche MENU/OK et le menu apparaîtra.
- Appuyez sur la touche GAUCHE  ou la touche DROITE  jusqu'à ce que l'icône de berceuse  soit en surbrillance.
- Appuyez sur la touche HAUT  ou BAS  pour sélectionner l'une des 8 berceuses disponibles, en lecture simple ou en boucle.
- Appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer.
- Appuyez sur la touche BACK  pour quitter.

Note 1: Une fois la berceuse activée, l'icône berceuse  s'affiche en haut de l'écran.

Note 2: Le paramètre Berceuse est désactivé par défaut.

Note 3: Les berceuses s'arrêtent automatiquement.

Note 4: La fonction de lecture en boucle de la Berceuse  lit toutes les berceuses une seule fois.

### 3.6 Réglage de l'alarme

Vous pouvez utiliser l'alarme pour vous rappeler d'alimenter votre bébé / de changer de couche / de dormir, etc.

- Appuyez sur la touche MENU/OK et le menu apparaîtra.
- Appuyez sur la touche GAUCHE  ou la touche DROITE  jusqu'à ce que l'icône de l'alarme  soit en surbrillance.
- Appuyez sur la touche HAUT  pour augmenter ou sur la touche BAS  pour diminuer l'intervalle de temps souhaité.
- Appuyez sur la touche MENU/OK pour confirmer.
- Appuyez sur la touche BACK  pour quitter.

Note 1: Le réglage d'alarme minimum est de 0,5 heure. Le réglage d'alarme maximum est de 4 heures. Il existe 8 niveaux au total.

Note 2: Une fois que l'alarme est activée, son icône  s'affiche en haut de l'écran.

Note 3: Le paramètre Alarme est désactivé par défaut.

Note 4: Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur n'importe quelle touche de l'unité parents pour l'éteindre.

Note 5: Si vous ne désactivez pas l'alarme, celle-ci sonnera pendant une minute. Après trois minutes, l'alarme sonnera à nouveau pendant 1 minute. L'alarme sonne trois fois au total, après quoi l'alarme s'éteint.

## 4. DÉPANNAGE

Pas de réception sur l'unité parents	<ul style="list-style-type: none"> <li>Les adaptateurs d'alimentation ne sont peut-être pas correctement connectés.</li> <li>Confirmez que l'unité bébé et l'unité parents sont allumées.</li> <li>L'unité bébé est peut-être trop éloignée de l'unité parents.</li> <li>L'unité bébé et l'unité parents peuvent ne pas être correctement appariés. Suivez §3.1.</li> </ul>
Interférence ou mauvaise réception	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rapprochez l'unité parents de l'unité bébé.</li> <li>L'unité bébé ou l'unité parents est peut-être placée trop près d'objets métalliques.</li> <li>D'autres appareils électroniques peuvent interférer avec le signal. Éteignez ces appareils.</li> <li>La batterie est peut-être trop faible.</li> </ul>
Siflement (statique, crissement)	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'unité bébé et l'unité parents sont peut-être trop proches l'une de l'autre.</li> <li>Le volume de l'unité parents est peut-être trop élevé.</li> </ul>
Impossible d'entendre le bébé sur l'unité parents	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le réglage du volume est peut-être trop bas.</li> </ul>
Image figée	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redémarrez l'unité bébé (débranchez l'adaptateur, puis rebranchez-le).</li> <li>Appuyez sur la touche de réinitialisation située à l'arrière de l'unité parents.</li> </ul>

## 5. CARACTÉRISTIQUES

Fréquence	2.4GHz FHSS
Gamme de fréquences	2400-2483.5 MHz
Puissance maximum	<20 dBm
Plage de fonctionnement	Intérieur: jusqu'à 50 mètres Extérieur: jusqu'à 300 mètres (ligne droite et espace ouvert)
LCD	2.4" TFT LCD
Résolution d'affichage	240x320 RGB
Batterie rechargeable pour l'unité parents	Batterie Li-polymère 3.7V; 950mAh; 3.515Wh
Durée de fonctionnement avec la batterie complètement chargée	Jusqu'à 10 heures (VOX allumé)
Environnement d'exploitation	Température: 0°C à 40°C (32°F à 104°F) Humidité relative: 15% - 85%
Environnement de stockage	Température: -20°C à 70°C (-4°F à 158°F) Humidité relative: 15% - 85%
Adaptateur secteur	Modèle: K055050100G
Entrée adaptateur secteur	Entrée: 100-240VAC~50/60Hz 0.2A Sortie: 5V DC, 1.0A, 5W
Rendement actif moyen	73.7%
Efficacité à faible charge de 10	-
Pas de charge Consommation électrique	0.05W

### DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Le soussigné, Commaxx, déclare que l'équipement radioélectrique du type Alecto DVM-64 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: [https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

## 1. ADVERTENCIAS Y MEDIDAS DE SEGURIDAD

- Lea y guarde las instrucciones. Deberán leerse todas las instrucciones de funcionamiento y seguridad antes de usar.
- Para usar la unidad de los padres y la unidad del bebé juntas, debe poder establecer un vínculo de radio entre ellas.
- El alcance se verá afectado por las condiciones del entorno. Cualquier objeto metálico grande, cemento reforzado, otras estructuras sólidas, equipo de radio o eléctrico entre las unidades del bebé y los padres pueden bloquear la señal de radio.
- El uso de otros productos 2,4 GHz pueden provocar interferencias con el producto, de manera que mantenga la unidad del bebé, como mínimo, a 1,5 metros de este tipo de productos si resultan ser el causante de las interferencias.
- Este aparato no se puede sustituir sin supervisión de un adulto responsable.
- Este aparato está diseñado solo para uso en interiores.
- Las unidades no deberían exponerse a la lluvia o humedad.
- Las unidades no deberían exponerse a fuentes directas de calor.
- Este producto no es un juguete y se debería guardar fuera del alcance de los niños.
- Este producto contiene piezas pequeñas, tenga cuidado al desembalar y montar el producto.
- Los niños se pueden enredar con los cables, por lo tanto, los cables se deben mantener a una distancia de 1 metro de la cuna y del alcance de los niños en todo momento.
- Las unidades del bebé con los cables no deberían colgar ni estar cerca de la cuna.
- Las unidades solo deberían usarse con los adaptadores de alimentación de CA, incluido en este paquete (nominal de 5 V; 1.0 A).
- Un uso indebido o incorrecto de las pilas puede provocar corrosión o fuga de la batería, lo cual podría provocar lesiones físicas o daños a la propiedad. Use solo los tipos de pilas que se indican en este manual.
- No use las unidades si el cable o el enchufe están dañados.
- No intente reparar ni ajustar ninguna de las funciones eléctricas de la unidad. En caso de hacerlo, la garantía será invalidada.
- Este producto no se debería usar sobre superficies ni debajo de aquellas que puedan bloquear la ventilación.
- Este producto no debe situarse en un área cerrada que pueda impedir el flujo de aire.

## 2. MODO DE FUNCIONAMIENTO

### 2.1 Desconectar guardar/pantalla

Breve pulsación de la tecla para apagar/encender la pantalla de la unidad parental.

### 2.2 Ajuste de volumen

Presionar la tecla ARRIBA para aumentar el volumen.

Presionar la tecla ABAJO para reducir el volumen.

### 2.3 Ajuste del brillo

Presionar la tecla DERECHA para aumentar el brillo.

Presionar la tecla IZQUIERDA para reducir el brillo.

### 2.4 Ver/Escanear la unidad del bebé (en el caso de 2 unidades para bebés)

Pulse la tecla «scan» para ver/escanear las unidades del bebé. Durante el modo scan, el icono se visualizará en la parte superior de la pantalla. Cada video de la unidad del bebé permanecerá en la pantalla durante unos 10 segundos, después de 10 segundos otro video de la unidad del bebé se mostrará en la unidad parental, etc.

### 2.5 Zoom digital y desplazamiento de la pantalla.

Mantenga pulsado el botón / durante aproximadamente 2 segundos para utilizar la función del aumento/reducción del zoom. Después de que haya aumentado el zoom, pulse el botón IZQUIERDA para una panorámica hacia la izquierda, pulse el botón DERECHA para una panorámica hacia la derecha, pulse el botón ARRIBA para mover hacia arriba y pulse el botón ABAJO para mover hacia abajo. Durante el modo zoom digital, el icono se mostrará en la parte superior de la pantalla.

Nota 1: La unidad del bebé no se mueve al accionar la función panorámica/inclinación.

Nota 2: Si desea ajustar el volumen/brillo, tiene que salir del modo zoom antes de poder accionarlo.

### 2.6 Hablar con el bebé

Para hablar, mantenga pulsado el botón de hablar . El icono del micrófono se mostrará en la parte superior de la pantalla mientras esta función se activa. Suelte el botón cuando no quiera seguir hablando. Ahora ya puede escuchar la habitación del bebé.

Nota: Tenga en cuenta que no puede escuchar a su bebé mientras habla. Si quiere escuchar al bebé, tiene que dejar de pulsar el botón.

### 2.7 Visión nocturna con infrarrojos (automática)

La función de visión nocturna con infrarrojos permite que la unidad del bebé capte imágenes del bebé o el área controlada en la oscuridad o en condiciones de muy poca luz. En este modo, solo se visualizarán imágenes en blanco y negro en la unidad parental. La imagen óptima es de 1,8 m de distancia entre la unidad del bebé y el objeto. Cuando la unidad del bebé esté en modo de visión nocturna, el icono se mostrará en la parte superior de la pantalla. Esto tomará unos segundos.

## 3. MENÚ DE FUNCIONAMIENTO

### 3.1 Emparejamiento de la unidad del bebé y la parental

La unidad del bebé está registrada de manera previa a la unidad parental. No tiene que registrarla de nuevo, salvo que la unidad pierda su vínculo con la unidad parental. Para volver a registrar la unidad del bebé o registrar una unidad nueva del bebé, siga las instrucciones siguientes.

Nota: Antes de comenzar el emparejamiento, asegúrese de tener la unidad parental y la unidad del bebé una al lado de la otra.

- Pulse el botón MENÚ/OK. Se mostrará el menú.
- Pulse el botón IZQUIERDA o el botón DERECHO hasta que se ilumine el icono . Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para seleccionar su unidad de bebé deseada.
- Pulse el botón MENÚ/OK para entrar en el submenú.
- Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para seleccionar ADD CAM +, luego pulse el botón MENÚ/OK.
- Cuando se visualice en la pantalla LCD el diálogo "Pairing", pulse el botón PAIR en la parte posterior de la unidad del bebé.
- Una vez emparejado, en la pantalla LCD se mostrará "pair is succeed".
- Si no es correctamente, repita los pasos mencionados anteriormente.
- Pulse el botón para salir.

### 3.2 Eliminar una unidad de bebé

- Pulse el botón MENÚ/OK y se mostrará el menú.
- Pulse el botón IZQUIERDA o el botón DERECHO hasta que se ilumine el icono . Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para seleccionar su unidad de bebé deseada.
- Pulse el botón MENÚ/OK para entrar en el submenú.
- Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para seleccionar DEL CAM , luego pulse el botón MENÚ/OK.
- Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para continuar ✓ y eliminar la unidad de bebé.
- Pulse el botón MENÚ/OK para confirmar la opción.
- Pulse el botón BACK para salir.

### 3.3 Ajuste de VOX / Modo ECO

Este modo lo permite controlar la activación del sonido del monitor de su bebé y activar el modo ECO. Si no hay sonido cerca de la unidad del bebé en 30 segundos, la transmisión de sonido se detiene y la imagen se vuelve negra. Cuando la unidad del bebé detecta sonidos más fuertes que el nivel de sensibilidad, el sonido y la imagen se encenderán de nuevo. Para cambiar el nivel de VOX, siga las siguientes instrucciones.

- Pulse el botón MENÚ/OK y se mostrará el menú.
- Pulse el botón IZQUIERDA o el botón DERECHO hasta que se ilumine el icono de VOX . Luego pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para seleccionar el nivel deseado.
- Pulse el botón MENÚ/OK para confirmar.
- Pulse el botón BACK para salir.

Nota 1: Una vez que se ha activado VOX, el icono de VOX VOX-Lo, VOX-Mid o VOX-Hi se mostrará en la parte superior de la pantalla.

Nota 2: VOX-Lo es sensibilidad baja. El bebé tiene que hacer mucho ruido antes de que la función VOX se active. VOX-Hi es nivel de sensibilidad alto. El bebé no tiene que hacer mucho ruido antes de que la función VOX se active.

Nota 3: El modo ECO no funciona con 2 o más unidades para bebés.

### 3.4 Ajuste de la unidad de temperatura

- Pulse el botón MENÚ/OK. Se mostrará el menú.
- Pulse el botón IZQUIERDA o el botón DERECHO hasta que se ilumine el icono .
- Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para seleccionar °C o °F.
- Pulse el botón MENÚ/OK para confirmar.
- Pulse el botón BACK para salir.

Nota: Para esta unidad, el rango de temperatura ambiental de prueba es de 0 a 40°C.

### Ajuste de alarma de temperatura ambiental

- Introduzca la interfaz de selección de temperatura, pulse el botón ABAJO , selección ALERT . Luego, pulse el botón MENÚ/OK para introducir la configuración.
- Para abrir la función de alarma de temperatura ambiental, seleccione ON y pulse el botón MENÚ/OK para confirmar. Para cerrar la función de alarma de temperatura ambiental, seleccione OFF y pulse el botón MENÚ/OK para confirmar.
- Ajuste el valor de temperatura de alarma. Seleccione ON, luego pulse el botón MENÚ/OK para confirmar introduzca el interfaz de configuración de temperatura alta o baja. Ahora, el valor alto aparece en una casilla roja. Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para ajustar el valor de la alarma de la temperatura ambiental máxima. Despues de que se haya ajustado, pulse el botón MENÚ/OK para confirmar.
- Cuando se ha ajustado el valor de alarma de temperatura más alto, saltará automáticamente al ajuste del valor de alarma de temperatura más bajo. Ahora, el valor de la alarma de temperatura baja aparece en una casilla roja, pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para el ajuste del valor de alarma de temperatura ambiental más bajo, luego, pulse el botón MENÚ/OK para confirmar. El sistema vuelve al principio automáticamente. Si no quiere cambiar el valor de temperatura, pulse el botón BACK para salir.

Nota 1: Una vez que se ha activado la alarma de temperatura, el icono de alerta de temperatura se mostrará en la parte superior de la pantalla.

Nota 2: El rango de alarma de temperatura es de 20 a 40°C.

La temperatura baja es de 0 a 19°C.

### 3.5 Ajuste de nana

Puede calmar al bebé para que duerma reproduciendo una nana suave de la unidad del bebé.

- Pulse el botón MENÚ/OK y se mostrará el menú.
- Pulse el botón IZQUIERDA o el botón DERECHO hasta que se ilumine el icono de nana .
- Pulse el botón ARRIBA o el botón ABAJO para seleccionar una de las nanas disponibles, reproducción sencilla o en bucle.
- Pulse el botón MENÚ/OK para confirmar.
- Pulse el botón BACK para salir.

Nota 1: Una vez que se ha activado la alarma de temperatura, el icono de nana se mostrará en la parte superior de la pantalla.

Nota 2: El ajuste predeterminado de la nana está DESACTIVADO.

Nota 3: Las canciones de cuna se detienen automáticamente.

Nota 4: La función de reproducción en bucle de la nana reproducirá todas las nanas a la vez.

### 3.6 Ajuste de alarma

Puede usar la alarma para recordarle que debe alimentar al bebé / cambiar los pañales / dormir, etc.

- Pulse el botón MENÚ/OK y se mostrará el menú.
- Pulse el botón IZQUIERDA o el botón DERECHO hasta que se ilumine el icono de la alarma .
- Pulse el botón ARRIBA para incrementar o el botón ABAJO para reducir el intervalo del tiempo.
- Pulse el botón MENÚ/OK para confirmar.
- Pulse el botón BACK para salir.

Nota 1: El ajuste de alarma mínimo es de 0,5 horas. La configuración máxima es de 4 minutos. Hay 8 niveles en total.

Nota 2: Una vez que se ha activado la alarma, el icono de alarma se mostrará en la parte superior de la pantalla.

Nota 3: El ajuste predeterminado de la alarma está DESACTIVADO.

Nota 4: Cuando la alarma suena, pulse cualquier botón de la unidad parental para apagarla.

Nota 5: Si no apaga la alarma, esta sonará durante 1 minuto.

Transcurridos tres minutos, la alarma sonará de nuevo durante 1 minuto. La alarma sonará tres veces en total, después de esto la alarma se apaga.

## 4. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

• No hay recepción de la unidad parental.	• Los adaptadores de corriente no se pueden conectar correctamente. • Confirme que la unidad del bebé y de la unidad parental están activados. • La unidad del bebé sabe que está muy alejado de la unidad parental. • Es posible que la unidad del bebé y la unidad parental no estén correctamente pareadas. Siga §3.1
• Interferencia o recepción pobre	• Coloque la unidad parental más cerca de la unidad del bebé. • La unidad del bebé o la unidad parental puede que estén colocados demasiado cerca de los objetos metálicos. • Otros dispositivos electrónicos pueden interferir con la señal. Apague dichos dispositivos. • La potencia de la batería puede estar demasiado baja.
• Grito (estático, chirridos)	• La unidad del bebé o la unidad parental puede que estén colocados demasiado cerca entre sí. • El volumen de la unidad parental puede estar ajustado muy alto.
• No puede oír al bebé en la unidad parental.	• El ajuste del volumen puede que sea demasiado bajo.

## 5. ESPECIFICACIONES

Frecuencia	2,4 GHz FHSS
Rango de frecuencia	2400-2483,5 MHz
Potencia máxima	<20 dBm
Rango de funcionamiento	Interior: Hasta 50 metros Exterior: Hasta 300 metros (línea recta y espacio abierto)
LCD	2,4" TFT LCD
Resolución de pantalla	240x320 RGB
Batería recargable para la unidad parental	Paquete de batería de polímero de litio de 3,7 V; 950 mAh; 3515 Wh
Duración de funcionamiento con batería completamente cargada	Hasta 10 horas (VOX activado)
Entorno de funcionamiento	Temperatura: +0 °C a +40 °C (+32 °F a +104 °F) Humedad relativa del aire: 15 % - 85 %
Entorno de almacenamiento	Temperatura: -20 °C a +70 °C (-4 °F a +158 °F) Humedad relativa del aire: 15 % - 85 %
Adaptador de alimentación	Modelo: K05S050100G
Entrada adaptador de corriente	Entrada: 100-240VAC~50/60Hz 0,2A Salida: 5 V DC, 1,0 A, 5W
Eficiencia activa media	73,7%
Eficiencia con una carga baja del 10%	-
Sin carga Consumo de energía	0,05W

### DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Por la presente, Commaxx declara que el tipo de equipo radioeléctrico Alecto DVM-64 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: [https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

## 1. WARNINGS & SAFETY INSTRUCTIONS

- Read and keep the instructions. All the safety and operating instructions should be read before use.
- To use your parent unit and baby unit together, you must be able to establish a radio link between them.
- The range will be affected by environmental conditions. Any large metal objects, reinforced concrete, other solid structures, radio or electrical equipment between the baby and parent unit may block the radio signal.
- The use of other 2.4GHz products may cause interference with this product, so keep the baby unit away at least 1.5 meter from these type of products or turn the products off if they appear to be caused interference.
- This device can't replace responsible adult supervision.
- This device is designed for indoor use only.
- The units should not be exposed to rain or moisture.
- The units should not be exposed to direct heat sources.
- This product is not a toy and should be kept out of children's reach.
- This product contains small parts, take care when unpacking and assembling the product.
- Children can become entangled in the cords, therefore power cords should be kept more than 1 meter away from the crib and baby's reach at all times.
- The baby units with power cords should never be hung on or near the crib.
- The units should only be used with the AC power adapters included in this package (rated 5V; 1.0A).
- Improper or incorrect use of batteries may cause corrosion or battery leakage, which could cause personal injury or damage to property. Use only the types of the batteries which are indicated in this manual.
- Don't use the units if the cord or plug is damaged.
- Don't attempt to repair or adjust any of the electrical or mechanical functions of the unit, if you do, the guarantee will be made void.
- This product should not be used on or under surfaces that may block the ventilation openings.
- This product must not be placed in an enclosed area that may impede the air flow.

## 2. MODE OPERATION

### 2.1 Power save/screen off

Short press power key  to turn on/off the screen of the parent unit.

### 2.2 Volume adjustment

Press the UP  key to increase the volume. Press the DOWN  key to decrease the volume.

### 2.3 Brightness adjustment

Press the RIGHT  key to increase the brightness.

Press the LEFT  key to decrease the brightness.

### 2.4 Baby unit view/scan (in case of 2 baby units)

Press the scan key  to view/scan the baby units.

During the scan mode, the scan icon  will be displayed on top of the screen. Each baby unit video will stay on the screen for about 10 seconds, after the 10 seconds another baby unit video will display on the parent unit etc.

### 2.5 Digital zoom & move the screen.

Press and hold the key zoom  for about 2 seconds to operate the zoom in/out function.

After you've zoomed in, press the LEFT  key to pan left, press the RIGHT  key to pan right, press the UP  key to tilt up and press the DOWN  key to tilt down. During the digital zoom mode, the icon  will be displayed on top of the screen.

Note 1: The baby unit doesn't move by operating the pan/tilt function.

**Note 2:** If you want to adjust the volume/brightness, you have to exit the zoom mode before you can operate it.

2.6 Talk to the baby

To talk, press and hold the talk  key. The microphone icon  will be displayed on top of the screen while this function is activated. Release the button when you don't want to talk anymore. Now you can listen to the baby's room.

**Note:** Bear in mind that you can't listen to your baby whilst you're talking. If you want to listen to the baby, you have to stop pressing this button.

### 2.7 Infrared night vision (automatic)

The infrared night vision function allows the baby unit to pick up images of your baby or the monitored area in dark or low light conditions. In this mode, only black and white images will be displayed on the parent unit. The optimum image is 1.8m/6 feet distance between the baby unit and object. When the baby unit is in night vision mode, the icon  will be displayed on top of the screen. This will take a few seconds.

## 3. MENU OPERATION

### 3.1 Pairing the baby unit and parent unit

The baby unit is pre-registered to your parent unit. You don't need to register it again unless the baby unit loses its link with the parent unit. To re-register your baby unit, or register a new baby unit, follow the instructions below.

**Note:** Before you begin pairing, be sure to have the parent unit and baby unit side by side.

1. Press the MENU/OK key. The menu will pop up.
2. Press the LEFT  key or RIGHT  key until the icon  is highlighted. Press the UP  key or DOWN  key to select your desired baby unit.
3. Press the MENU/OK key to enter into the sub-menu.
4. Press the UP  key or DOWN  key to select ADD CAM , then press the MENU/OK key.
5. While the "Pairing" dialogue displayed on the LCD screen, press the PAIR button on the back of the baby unit.
6. Once paired, it will display "pair is succeed" on the LCD screen.
7. If unsuccessful, please repeat the above steps.
8. Press the  key to exit.

### 3.2 Delete a baby unit

1. Press the MENU/OK key and the menu will pop up.
2. Press the LEFT  key or RIGHT  key until the baby unit icon  is highlighted. Press the UP  key or DOWN  key to select your desired baby unit.
3. Press the MENU/OK key to enter into the sub-menu.
4. Press the UP  key or DOWN  key to select DEL CAM , then press MENU/OK key.
5. Press the UP  key or DOWN  key to select  and delete the baby unit.
6. Press MENU/OK key to confirm the option.
7. Press the BACK  key to exit.

### 3.3 VOX setting/ECO Mode

This mode allows you to control the sound activation of your baby unit and switch on the ECO mode. If there is no sound around the baby unit within 30 seconds, the sound transmission stops and the picture turns black. When the baby unit detects any sounds louder than the sensitivity level, the sound and image will turn on again. To change the VOX level, please follow the below instructions.

1. Press the MENU/OK key and the menu will pop up.
2. Press the LEFT  key or RIGHT  key until the VOX icon  is highlighted, then press the UP  key or DOWN  key to select the desired level.
3. Press the MENU/OK key to confirm.
4. Press the BACK  key to exit.

**Note 1:** Once the VOX is turned on, the VOX icon VOX-

Lo, VOX-Mid or VOX-Hi will display on top of the screen.

**Note 2:** VOX-Lo is Low sensitivity. The baby have to make a lot of sound before the VOX function will be activated.

VOX-Hi is High sensitivity level. The baby don't have to make a lot of sound before the VOX function will be activated. ECO mode does not work with 2 or more baby units.

### 3.4 Temperature unit setting

1. Press the MENU/OK key. The menu will pop up.
2. Press the LEFT  key or RIGHT  key until the temperature icon  is highlighted.
3. Press the UP  key or DOWN  key to select °C or °F.
4. Press the MENU/OK key to confirm.
5. Press the BACK  key to exit.

**Note:** For this unit, the environment test temperature range is 0-40 °C.

### Environment temperature alarm setting

1. Enter the temperature selection interface, press the DOWN  key, choose ALERT  . Then press the MENU/OK key to enter the setup.
2. To open the environment temperature alarm function, select ON and press the MENU/OK key to confirm.

To close the environment temperature alarm function, select OFF and press the MENU/OK key to confirm.

3. Set alarm temperature value. Choose ON, then press MENU/OK to confirm to enter the setup interface of high and low temperature. Now, the high value appears in a red box. Press the UP  key or DOWN  key to adjust the maximum environment temperature alarm value. After it is set, press the MENU/OK key to confirm.

When the highest temperature alarm value is set, it will automatically jump to the lowest temperature alarm value set. Now, the low temperature alarm value appears in a red box, press the UP  key or DOWN  key to make lowest environment temperature alarm value adjustment, then press the MENU/OK key to confirm. The system returns to the beginning automatically. If you don't want to change the temperature value, press the BACK  key to exit.

**Note 1:** Once the temperature alarm is turned on, the temperature alert icon  will display on top of the screen.

**Note 2:** The high temperature alarm range is from 20-40 °C. The low temperature is from 0-19 °C.

### 3.5 Lullaby setting

You can soothe the baby to sleep by playing a gentle lullaby from the baby unit.

1. Press the MENU/OK key and the menu will pop up.
2. Press the LEFT  key or RIGHT  key until the lullaby icon  is highlighted.
3. Press UP  key or DOWN  key to select one of the 8 available lullabies, single or loop playing.
4. Press the MENU/OK key to confirm.
5. Press the BACK  key to exit.

**Note 1:** Once the lullaby is turned on, the lullaby icon  will display on top of the screen.

**Note 2:** The lullaby default setting is OFF.

**Note 3:** Lullabies automatically stop.

**Note 4:** Lullaby loop playing  function will play all the lullabies once.

### 3.6 Alarm setting

You can use the alarm to remind yourself to feed your baby/change diaper/sleep, etc.

1. Press the MENU/OK key and the menu will pop up.
2. Press the LEFT  key or RIGHT  key until the alarm icon  is highlighted.
3. Press the UP  key to increase or press the DOWN  key to decrease the desired time interval.
4. Press the MENU/OK key to confirm.
5. Press the BACK  key to exit.

**Note 1:** The minimum alarm setting is 0.5 hour. The maximum alarm setting is 4 hours. In total there are 8 levels.

**Note 2:** Once the alarm is turned on, the alarm icon  will display on top of the screen.

**Note 3:** The alarm default setting is OFF.

**Note 4:** When the alarm is ringing, press any key on the parent unit to turn the alarm off.

**Note 5:** If you don't turn off the alarm, the alarm will ring for 1 minute. After three minutes the alarm will ring again for 1 minute. The alarm will ring for three times in total, after this the alarm goes off.

## 4. TROUBLE SHOOTING

No reception on the parent unit	<ul style="list-style-type: none"> <li>The power adapters may not be properly connected.</li> <li>Confirm that the baby unit and parent unit are ON.</li> <li>The baby unit may be too far away from the parent unit.</li> <li>The baby unit and parent unit may not be properly paired. Follow §3.1.</li> </ul>
Interference or poor reception	<ul style="list-style-type: none"> <li>Move the parent unit closer to the baby unit.</li> <li>The baby unit or parent unit may be placed too close to metal objects.</li> <li>Other electronic devices may be interfering with the signal. Turn off those devices.</li> <li>The battery power may be too low.</li> </ul>
Howling (static, screeching)	<ul style="list-style-type: none"> <li>The baby unit and parent unit may be placed too close together.</li> <li>The volume on the parent unit may be set too high.</li> </ul>
Can't hear the baby on the parent unit	<ul style="list-style-type: none"> <li>Volume setting may be too low.</li> </ul>
Image frozen	<ul style="list-style-type: none"> <li>Restart the baby unit (plug out the adapter, then plug it into the socket again).</li> <li>Press the reset key at the back of the parent unit.</li> </ul>

## 5. SPECIFICATIONS

Frequency	2.4GHz FHSS
Frequency range	2400-2483.5 MHz
Maximum power	<20 dBm
Operating Range	Indoor: Up to 50 meters Outdoor: Up to 300 meters (straight line and open space)
LCD	2.4" TFT LCD
Display resolution	240x320 RGB
Rechargeable battery for parent unit	Li-polymer battery pack 3.7V; 950mAh; 3.515Wh
Operating time with battery fully charged	Up to 10 hours (VOX on)
Operating environment	Temperature: 0°C to 40°C (32°F to 104°F) Relative humidity: 15% - 85%
Storage environment	Temperature: -20°C to 70°C (-4°F to 158°F) Relative humidity: 15% - 85%
Dongguan Guanjin Electronics Technology Co., Ltd, Block 16 Qiantou New Industrial Park, Niushan, Dongcheng District, 523128 Dongguan City, Guangdong Province, China	
Power adapter	Model: K05050100G
Power adapter input	Input: 100-240VAC~50/60Hz 0.2A Output: 5V DC, 1.0A, 5W
Average active efficiency	73.7%
Efficiency at low 10% load	-
No load Power consumption	0.05W

### DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Commax declares that the radio equipment type Alecto DVM-64 is in compliance with directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [https://commax-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commax-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

## 1. AVVISI E ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Leggi e conserva le istruzioni. Tutte le istruzioni di sicurezza e di funzionamento dovrebbero essere lette prima dell'uso.
- Per usare l'unità principale e l'unità bambino insieme, devi poter essere in grado di stabilire un legame radio tra di loro.
- L'intervallo sarà influenzato dalle condizioni ambientali. Qualsiasi grosso oggetto metallico, cemento rinforzato, altre strutture solide, attrezzatura radio o elettrica tra l'unità principale e l'unità bambino potrebbe bloccare il segnale radio.
- L'utilizzo di altri prodotti da 2.4GHz potrebbe causare un'interruzione con questo prodotto, in modo da tenere il bambino lontano almeno 1.5 metri da questo tipo di prodotti o spegnere i prodotti se sembrano causare un'interruzione.
- Questo dispositivo non può sostituire la supervisione di un adulto responsabile.
- Questo dispositivo è progettato solo per un uso in interni.
- Le unità non devono essere esposte a pioggia o umidità.
- Le unità non devono essere esposte a fonti dirette di calore.
- Questo prodotto non è un giocattolo e deve essere tenuto fuori dalla portata dei bambini.
- Questo prodotto contiene piccole parti, fare attenzione durante il disimballaggio e il montaggio del prodotto.
- I bambini possono inciampare nei cavi, perciò i cavi di alimentazione devono essere tenuti sempre a oltre 1 metro di distanza dalla culla e dalla portata del bambino.
- Le unità bambino con i cavi di alimentazione non deve mai essere appesa o vicino alla culla.
- Le unità devono essere usate solo con gli adattatori di corrente CA incluso in questo pacco (nominale 5V; 1.0A).
- L'uso improprio o scorretto delle batterie potrebbe causare la corrosione o la perdita delle batterie, il che potrebbe causare lesioni personali o danni alle cose. Usare solo i tipi di batterie che sono indicati in questo manuale.
- Non usare il prodotto quando il cavo o la spina è danneggiato.
- Non cercare di riparare o regolare nessuna delle funzioni elettriche o meccaniche dell'unità, se lo fai la garanzia sarà annullata.
- Questo prodotto non deve essere usato su o sotto superfici che possano bloccare i fori di ventilazione.
- Questo prodotto non deve essere posto in un'area chiusa che potrebbe impedire il flusso dell'aria.

## 2. MODO FUNZIONAMENTO

### 2.1 Risparmio energetico/schermo spento

Premere brevemente il tasto di accensione per accendere/spegnere la schermata dell'unità principale.

### 2.2 Regolazione del volume

Premi il tasto SU per aumentare il volume. Premi il tasto GIU' per diminuire il volume.

### 2.3 Regolazione della luminosità

Premi il tasto DESTRA per aumentare la luminosità.

Premi il tasto SINISTRA per diminuire la luminosità.

2.4 Visualizza/ricerca unità bambino (in caso di 2 unità bambino)

Premi il tasto ricerca / per visualizzare/ricercare le unità bambino. Durante la modalità scansione, l'icona scansione sarà visualizzata in alto sullo schermo. Ogni video dell'unità bambino resterà sullo schermo per circa 10 secondi, dopo i 10 secondi un altro video dell'unità bambino sarà visualizzato sull'unità principale ecc.

2.5 Zoom digitale e sposta lo schermo.

Premi e tieni premuto il tasto zoom / per circa 2 secondi per mettere in funzione la funzione inserisci/disinserisci zoom.

Dopo che hai inserito lo zoom, premi il tasto SINISTRA per spostare a sinistra, premi il tasto DESTRA per spostare a destra, premi il tasto SU per inclinare verso l'alto e premi il tasto GIU' per inclinare verso il basso.

Durante la modalità zoom, l'icona sarà visualizzata in alto sullo schermo.

Nota 1: L'unità bambino non si sposta mettendo in funzione la funzione sposta/ inclina.

Nota 2: Se desideri regolare il volume/luminosità, devi uscire dalla modalità zoom prima di poterla mettere in funzione.

2.6 Parla al bambino

Per parlare, premi e tieni premuto il tasto / parla. L'icona microfono sarà visualizzata in alto sullo schermo mentre questa funzione è attivata. Rilasciare il pulsante quando non vuoi più parlare. Ora puoi ascoltare la stanza del bambino.

Nota: Ricorda che non puoi ascoltare il tuo bambino mentre stai parlando. Se desideri ascoltare il bambino, devi smettere di premere questo pulsante.

2.7 Visione notturna a infrarossi (automatica)

La visione notturna a infrarossi consente all'unità bambino di scegliere le immagini del tuo bambino o l'area monitorata in condizioni di scarsa luminosità o oscurità. In questa modalità, saranno visualizzate solo immagini in bianco e nero sull'unità principale. L'immagine ottima è 1.8m di distanza tra l'unità bambino e l'oggetto. Quando l'unità bambino è in visione notturna, l'icona sarà visualizzata in alto sullo schermo. Ci vorranno alcuni secondi.

## 3. MENU OPERAZIONE

### 3.1 Abbinare l'unità principale e l'unità bambino

L'unità bambino è pre-registrata per la tua unità principale. Non devi registrarti di nuovo a meno che l'unità bambino perda il suo legame con l'unità principale. Per registrare di nuovo la tua unità bambino, o per registrare una nuova unità bambino, segui le istruzioni in basso.

Nota: Prima di iniziare l'abbinamento, assicurati di avere l'unità principale e l'unità bambino una accanto all'altra.

1. Premere il tasto MENU/OK. Apparirà il menu.

2. Premere il tasto SINISTRA o DESTRA fino a che non è evidenziata l'icona . Premere il tasto SU o GIU' per selezionare l'unità bambino desiderata.

3. Premere il tasto MENU/OK per entrare nel sottomenu.

4. Premere il tasto SU o GIU' per selezionare AGGIUNGI CAM poi premere il tasto MENU/OK.

5. Mentre la finestra di dialogo "Pairing" è visualizzata sullo schermo LCD, premi il pulsante ABBINA sul retro dell'unità bambino.

6. Una volta abbinato, visualizzerà "pair is succeed" sullo schermo LCD.

7. Se non è riuscito con successo, ripetere i passi summenzionati.

8. Premi il tasto per uscire.

### 3.2 Cancella un'unità bambino

1. Premere il tasto MENU/OK e apparirà il menu.

2. Premere il tasto SINISTRA o DESTRA fino a che non è evidenziata l'icona unità bambino. Premere il tasto SU o GIU' per selezionare l'unità bambino desiderata.

3. Premere il tasto MENU/OK per entrare nel sottomenu.

4. Premere il tasto SU o GIU' per selezionare CANCELLA CAM poi premere il tasto MENU/OK.

5. Premere il tasto SU o GIU' per continuare e cancellare l'unità bambino desiderata.

6. Premi il tasto MENU/OK per confermare l'opzione.

7. Premi il tasto INDIETRO per uscire.

### 3.3 Impostazione VOX / Modo ECO

Questa modalità consente di controllare l'attivazione sonora del baby monitor e di attivare la modalità ECO. Se non si sente alcun suono vicino all'unità bambino entro 30 secondi, la trasmissione del suono si arresta e l'immagine diventa nera. Quando l'unità bambino rileva suoni più forti del livello di sensibilità, il suono e l'immagine si ricenderanno. Per modificare il livello VOX, seguire le istruzioni riportate di seguito.

1. Premere il tasto MENU/OK e apparirà il menu.

2. Premere il tasto SINISTRA o DESTRA fino a che non è evidenziata, poi premere il tasto SU o GIU' per selezionare il livello desiderato.

3. Premi il tasto MENU/OK per confermare.

4. Premi il tasto INDIETRO per uscire.

Nota 1: Una volta che VOX è acceso, l'icona VOX, VOX-Lo, VOX-Mid o VOX-Hi appariranno in alto sullo schermo.

Nota 2: VOX-Lo è a bassa sensibilità. Il bambino deve fare tanto rumore prima che la funzione VOX sarà attivata.

VOX-Hi è il livello di alta sensibilità. Il bambino non deve fare tanto rumore prima che la funzione VOX sarà attivata.

### 3.4 Impostazione unità temperatura

1. Premere il tasto MENU/OK. Apparirà il menu.

2. Premere il tasto SINISTRA o DESTRA fino a che non è evidenziata l'icona unità temperatura.

3. Premere il tasto SU o GIU' per selezionare °C o °F.

4. Premi il tasto MENU/OK per confermare.

5. Premi il tasto INDIETRO per uscire.

Nota: Per quest'unità, l'intervallo della temperatura di prova dell'ambiente è 0-40°C.

### Impostazione allarme della temperatura ambiente

1. Inserire l'interfaccia di selezione della temperatura, premere il tasto GIU' , scegliere ALLARME . Premere il tasto MENU/OK per entrare nella configurazione.

2. Per aprire la funzione allarme temperatura ambiente, seleziona ON e premi il tasto MENU/OK per confermare. Per chiudere la funzione allarme temperatura ambiente, seleziona ON e premi il tasto MENU/OK per confermare.

3. Impostare l'allarme del valore temperatura. Scelgi ON, poi premi MENU/OK per confermare per entrare nell'interfaccia di configurazione di alta e bassa temperatura. Ora, il valore alto appare in un quadro rosso.

Premi il tasto SU o GIU' per regolare il valore di allarme massimo della temperatura ambiente. Dopo che è impostato, premi il tasto MENU/OK per confermare. Il sistema torna all'inizio automaticamente. Se non desideri modificare il valore della temperatura, premi il tasto INDIETRO per uscire.

Nota 1: Una volta che l'allarme della temperatura è acceso, l'icona di allarme della temperatura apparirà in alto sullo schermo.

Nota 2: L'intervallo di allarme della temperatura alta è da 20 a 40°C. La temperatura bassa è da 0 a 19°C.

### 3.5 Impostazione Ninna nanna

Puoi calmare il bambino per dormire suonando una dolce ninna nanna dall'unità bambino.

1. Premere il tasto MENU/OK e apparirà il menu.

2. Premere il tasto SINISTRA o DESTRA fino a che non è evidenziata l'icona unità ninna nanna.

3. Premi il tasto SU o GIU' per selezionare uno delle 8 ninne nanne disponibili, suonandole singolarmente o in loop.

4. Premi il tasto MENU/OK per confermare.

5. Premi il tasto INDIETRO per uscire.

Nota 1: Una volta che ninna nanna è acceso, l'icona ninna nanna apparirà in alto sullo schermo.

Nota 2: La ninna nanna predefinita è impostata su OFF.

Nota 3: Le ninnananne si fermano automaticamente.

Nota 4: La ninna nanna suona la funzione in loop suonerà tutte le ninne nanne una volta.

### 3.6 Impostazione allarme

Puoi usare l'allarme per ricordarti di alimentare il tuo bambino / cambiare il pannolino / dormire, ecc.

1. Premere il tasto MENU/OK e apparirà il menu.

2. Premere il tasto SINISTRA o DESTRA fino a che non è evidenziata l'icona allarme .

3. Premere il tasto SU per aumentare o premere il tasto GIU' per diminuire l'intervallo di tempo desiderato.

4. Premi il tasto MENU/OK per confermare.

5. Premi il tasto INDIETRO per uscire.

Nota 1: L'impostazione minima dell'allarme è 0.5 ore. L'impostazione massima dell'allarme è 4 ore. In totale ci sono 8 livelli.

Nota 2: Una volta che l'allarme è acceso, l'icona allarme apparirà in alto sullo schermo.

Nota 3: L'allarme predefinita è impostata su OFF.

Nota 4: Quando l'allarme sta suonando, premere qualsiasi tasto sull'unità principale per spegnere l'allarme.

Nota 5: Se non spegni l'allarme, l'allarme suonerà per 1 minuto. Dopo tre minuti l'allarme suonerà di nuovo per 1 minuto. L'allarme suonerà per tre volte in totale, dopo questo l'allarme si spegnerà.

## 4. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Nessuna ricezione sull'unità principale.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Gli adattatori elettrici potrebbero non essere collegati correttamente.</li> <li>Confermare che l'unità bambino e principale sono accese.</li> <li>L'unità bambino potrebbe essere troppo lontana dall'unità principale.</li> <li>L'unità principale è bambino potrebbero non essere abbinate correttamente. Segui §3.1</li> </ul>
Interferenza o scarsa ricezione	<ul style="list-style-type: none"> <li>Spostare l'unità principale più vicino all'unità bambino.</li> <li>L'unità principale o bambino potrebbe essere posizionata troppo vicino agli oggetti di metallo.</li> <li>Altri dispositivi elettronici potrebbero interferire con il segnale. Spegnere quei dispositivi.</li> <li>La potenza della batteria potrebbe essere troppo scarsa.</li> </ul>
Completo (stanco, gridare)	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'unità principale e bambino potrebbe essere posizionata troppo vicino insieme.</li> <li>Il volume sull'unità principale potrebbe essere impostato troppo alto.</li> </ul>
Non riesci a sentire il bambino sull'unità principale	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'impัstazione del volume potrebbe essere troppo scarsi.</li> </ul>
Immagine ghiacciata	<ul style="list-style-type: none"> <li>Riavviare l'unità bambino (scollegare l'adattatore, poi collegarla nella presa di nuovo).</li> <li>Premere il tasto reset sul retro dell'unità principale.</li> </ul>

## 5. SPECIFICHE

Frequenza	2.4GHz FHSS		
Intervallo di frequenza	2400-2483.5 MHz		
Potenza massima	<20 dBm		
Intervallo di funzionamento	<table> <tr> <td>Interno: Fino a 50 metri</td> </tr> <tr> <td>Esterno: Fino a 300 metri (linea diretta e spazio aperto)</td> </tr> </table>	Interno: Fino a 50 metri	Esterno: Fino a 300 metri (linea diretta e spazio aperto)
Interno: Fino a 50 metri			
Esterno: Fino a 300 metri (linea diretta e spazio aperto)			
LCD	2.4" TFT LCD		
Risoluzione schermo	240x320 RGB		
Batteria ricaricabile per unità principale	Batteria ai polimeri di litio da 3.7V; 950mAh; 3.515Wh		
Tempo di funzionamento con batteria caricata completamente	Fino a 10 ore (VOX on)		
Ambiente di funzionamento	Temperatura: da 0°C a 40°C (da 32°F a 104°F) Umidità relativa: 15% - 85%		
Ambiente di conservazione	Temperatura: da -20°C a 70°C (da -4°F a 158°F) Umidità relativa: 15% - 85%		
Dongguan Guanjin Electronics Technology Co.,Ltd, Block 16 Qiantou New Industrial Park, Niushan, Dongcheng District, 523128 Dongguan City, Guangdong Province, China			
Alimentatore	Modello: K055050100G		
Ingresso adattatore elettrico	Input: 100-240VAC~50/60Hz 0.2A Output: 5V DC, 1.0A, 5W		
Efficienza attiva media	73.7%		
Efficienza a basso carico del 10%.	-		
A vuoto Consumo di energia	0.05W		

### DICHIAZIONE DI CONFORMITÀ

Il fabbricante, Commaxx, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Alecto DVM-64 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: [https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

## 1. OSTRZEŻENIA I BEZPIECZEŃSTWO

- Przeczytaj i zachowaj instrukcję. Przed użyciem należy przeczytać wszystkie instrukcje bezpieczeństwa i obsługi.
- Aby móc korzystać z jednostki rodzicielskiej i dziecka razem, musisz mieć możliwość nawiązania połączenia radiowego między nimi.
- Zasięg działania zależy od warunków środowiskowych. Wszelkie duże metalowe przedmioty, żelbet, inne solidne konstrukcje, sprzęt radiowy lub elektryczny między dziekiem a jednostką rodzicielską mogą blokować sygnał radiowy.
- Korzystanie z innych produktów korzystających z pasma 2,4 GHz może powodować zakłócenia. Dlatego trzymaj urządzenie w odległości co najmniej 1,5 metra od takich produktów jeśli wydaje się przeszkaźać.
- To urządzenie nie może zastąpić odpowiedzialnego nadzoru dorosłych.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.
- Urządzenia nie powinny być narażone na deszcz lub wilgoć.
- Urządzenia nie powinny być narażone na bezpośrednie źródła ciepła.
- Ten produkt nie jest zabawką i powinien być przechowywany poza zasięgiem dzieci.
- Ten produkt zawiera małe części, należy zachować ostrożność podczas rozpakowywania i montażu produktu.
- Dzieci mogą się zapłatać w przewody, dlatego należy zawsze trzymać kable zasilające w odległości większej niż 1 metr od lózeczka i zasięgu dziecka.
- Urządzenia dziecięce z przewodami zasilającymi nigdy nie powinny być zawieszane na lózeczku lub w jego pobliżu.
- Urządzenia powinny być używane wyłącznie z zasilaczami sieciowymi dostarczonymi w zestawie (5 V; 1,0 A).
- Nieprawidłowe baterie lub niewłaściwe użycie może spowodować, że korozja lub wyciek z baterii, co może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie produktu. Używaj tylko rodzajów baterii wskazanych w tej instrukcji.
- Nie używaj urządzeń, jeśli przewód lub wtyczka są uszkodzone.
- Nie próbuj naprawiać ani regulować żadnych funkcji elektrycznych lub mechanicznych Urządzenia.
- Ten produkt nie powinien być stosowany na powierzchniach ani pod nimi.
- Ten produkt nie wolno umieszczać w zamkniętym obszarze, o utrudnionym przepływie powietrza.

## 2. DZIAŁANIE PRODUKTU

2.1 Oszczędzanie energii / wyłączenie ekranu  
Naciśnij krótko przycisk, zasilania, aby włączyć / wyłączyć ekran jednostki rodzica.

2.2 Regulacja głośności

Naciśnij strzałkę , aby zwiększyć głośność.

Naciśnij strzałkę , aby zmniejszyć głośność.

2.4 Widok / skan jednostki dziecięcej (w przypadku 2 jednostek dla niemowląt)

Naciśnij klawisz skanowania / , aby wyświetlić / skanować obraz z jednostek dziecięcych. Podczas skanowania w górnej części ekranu pojawi się ikona .

2.5 Zoom cyfrowy i przesuwanie obrazu  
Naciśnij i przytrzymaj klawisz / przez około 2 sekundy, aby uruchomić funkcję powiększania / zmniejszania obrazu. Po powiększeniu obrazu przesuwaj obraz przy użyciu przycisków kierunkowych. W trybie powiększenia cyfrowego u góry ekranu wyświetlana będzie ikona .

Uwaga 1: Jednostka dziecięca nie porusza się, przez uruchamianie funkcji obrót / pochylenia.

Uwaga 2: Jeśli chcesz wyregulować głośność / jasność, musisz wyjść z trybu powiększenia, zanim będziesz mógł go obsługiwać.

2.6 Mówienie do dziecka

Naciśnij i przytrzymaj klawisz / .

W tym czasie ikona mikrofonu będzie wyświetlana na górze ekranu. Zwolnij przycisk, gdy nie chcesz już rozmawiać. Teraz możesz słuchać odgłosów z pokoju dziecka.

Uwaga: pamiętaj, że podczas rozmowy nie możesz słuchać dziecka. Jeśli chcesz słuchać dziecka, musisz naciągnąć ten przycisk.

2.7 Noktowizor na podczerwir (automatyczny)

Funkcja noktowizyjna na podczerwir pozwala odbiornikowi na rejestrowanie obrazu z pokoju dziecka lub monitorowanego obszaru w ciemności lub przy słabym świetle. W tym trybie tylko czarno-biała jednostka będzie wyświetlana. Optymalna odległość to 1,8 m / 6 stop między odbiorikiem a przedmiotem. Gdy jednostka dziecięca jest w trybie noktowizyjnym, ikona będzie wyświetlana na górze ekranu. To zajmie kilka sekund.

## 3. OBSŁUGA MENU

3.1 Parowanie urządzenia dla rodziców z urządzeniem do pokoju dziecka

Urządzenia są fabrycznie wstępnie sparowane ze sobą. Nie ma potrzeby ponownego rejestrowania, chyba że jednostki stracą połączenie ze sobą.

Uwaga: przed rozpoczęciem parowania upewnij się, że jednostka dla rodziców i jednostka do pokoju dziecka znajdują się obok siebie.

1. Naciśnij przycisk MENU / OK w celu wyświetlenia menu.

2. Naciśnij strzałkę w lewo lub w prawo , aż zostanie wybrana ikona .

Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wybrać żądaną jednostkę dla dziecka.

3. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby wejść do podmenu.

4. Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wyświetlić dodaj jednostkę dla niemowląt .

Prasa a następnie naciśnij przycisk MENU/OK, aby wykonać tę funkcję.

5. Gdy na ekranie LCD zostanie wyświetlone okno dialogowe „Pairing”, naciśnij przycisk PAIR z tyłu jednostki do pokoju dziecka.

6. Po sparowaniu na ekranie LCD wyświetlony zostanie komunikat „pair is succeeded”.

7. W przypadku niepowodzenia powtórz powyższe kroki.

8. Naciśnij przycisk , aby wyjść.

3.2 Aby usunąć urządzenie dla niemowląt

1. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby wyświetlić menu.

2. Naciśnij strzałkę w lewo lub w prawo , aż zostanie wybrana ikona .

Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wybrać żądaną jednostkę dla dziecka.

3. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby wejść do podmenu.

4. Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wyświetlić usun urządzenie dla niemowląt .

Następnie naciśnij przycisk MENU/OK, aby kontynuować.

5. Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wybrać znak wyboru .

6. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić opcję.

7. Naciśnij przycisk BACK , aby wyjść.

3.3 Ustawienie VOX / Tryb ECO

Tryb ten umożliwia sterowanie aktywacją dźwięku monitora dziecięcego i włączanie trybu ECO. Jeśli w ciągu 30 sekund w pobliżu urządzenia dla niemowląt nie słyszysz dźwięku, transmisja dźwięku zostaje zatrzymana, a obraz staje się czarny. Gdy urządzenie do pielegnacji niemowląt wykryje dźwięki, które są głośniejsze niż poziom czułości, dźwięk

zobraz włącza się ponownie. Aby zmienić poziom VOX, postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami.

1. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby wyświetlić menu.

2. Naciśnij strzałkę w lewo lub w prawo , aż zostanie wybrana ikona VOX .

Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wybrać żądaną poziom VOX.

3. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić.

4. Naciśnij przycisk BACK , aby wyjść.

Uwaga 1: Po włączeniu VOX, VOX-Lo, VOX-Mid lub VOX-Hi zostaną wyświetcone na górze ekranu.

Uwaga 2: VOX-Lo ma niską czułość. Funkcja VOX chce zostać aktywowana. VOX-Hi to wysoki poziom czułości.

Uwaga 3: Tryb ECO nie działa w przypadku 2 lub więcej urządzeń dla dzieci.

3.4 Ustawienie jednostki temperatury

1. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby wyświetlić menu.

2. Naciśnij strzałkę w lewo lub w prawo , aż ikona zostanie wybrana.

3. Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wybrać  $^{\circ}\text{C}$  lub  $^{\circ}\text{F}$ .

4. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić.

5. Naciśnij przycisk , aby wyjść z menu.

Uwaga: w przypadku tego urządzenia zakres temperatur wynosi 0–40  $^{\circ}\text{C}$ .

Ustawienie alarmu temperatury otoczenia

1. Wejdź do interfejsu wyboru temperatury .

Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wybrać funkcję alarmu .

Naciśnij przycisk MENU / OK, aby przejść do konfiguracji.

2. W celu przejścia do funkcji alarmu temperatury otoczenia, wybierz ON i naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić. W celu wyłączenia funkcji wybierz OFF i naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić.

3. Ustaw wartość temperatury alarmu. Wybierz ON, a następnie naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić przejście do interfejsu konfiguracji wysokiej i niskiej temperatury. Teraz wysoka wartość pojawia się w czerwonym polu.

Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wyregulować temperaturę. Po ustawieniu naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić. Gdy ustwiona zostanie najwyższa wartość temperatury, automatycznie przejdzie ona do najniższej wartości temperatury alarmowej. Teraz wartość alarmu niskiej temperatury pojawi się w czerwonym polu. Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wyregułować temperaturę. Po ustawieniu należy naciśnąć przycisk MENU/OK, aby potwierdzić. System automatycznie powraca do początku. Jeśli nie chcesz zmieniać wartości temperatury, naciśnij przycisk BACK , aby wyjść.

Owaga 1: Po włączeniu alarmu temperatury, ikona ostrzeżenia o temperaturze pojawi się u góry ekranu.

Owaga 2: Zakres alarmu wysokiej temperatury wynosi: 20–40  $^{\circ}\text{C}$ . Zakres alarmu niskiej temperatury wynosi od 0–19  $^{\circ}\text{C}$ .

3.5 Konfiguracja kołysanki

Możesz uspokoić dziecko, aby zasnął, grając w miękką kołysanką na urządzeniu dla dzieci.

1. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby wyświetlić menu.

2. Naciśnij strzałkę w lewo lub w prawo , aż ikona zostanie wybrana.

3. Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby wybrać jedną z 8 kołysanek (pojedynczą lub powtarzalną).

4. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić.

5. Naciśnij przycisk BACK , aby wyjść.

Owaga 1: Po włączeniu kołysanki na górze ekranu pojawi się ikona kołysanki .

Owaga 2: Domyslnie kołysanka jest wyłączona (OFF).

Owaga 3: Kołysanka automatycznie się zatrzymuje.

Owaga 4: Funkcja odtwarzania w pętli odtwarza wszystkie kołysanki jeden raz .

3.6 Ustawienie alarmu

Możesz użyć alarmu, aby przypomnieć sobie o karmieniu dziecka / zmianie pieluszki / położeniu do snu itp.

1. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby wyświetlić menu.

2. Naciśnij strzałkę w lewo lub w prawo , aż ikona zostanie wybrana.

3. Naciśnij strzałkę w góre lub w dół, aby zwiększyć lub zmniejszyć żądzany przedział czasowy.

4. Naciśnij przycisk MENU / OK, aby potwierdzić.

5. Naciśnij przycisk BACK , aby wyjść.

Owaga 1: Minimalne ustawienie alarmu wynosi 0,5 godziny. Maksymalne ustawienie alarmu wynosi 4 godziny. W sumie jest 8 poziomów.

Owaga 2: Po aktywacji alarmu w górnej części ekranu pojawi się ikona alarmu .

Owaga 3: Domyślne ustawienie alarmu to WYL.

Owaga 4: Gdy dzwoni alarm, naciśnij dowolny klawisz na jednostce rodzicielskiej, aby wyłączyć alarm.

Owaga 5: Jeśli nie wyłączysz budzika, będzie on dzwonił przez 1 minutę. Po trzech minutach alarm włączy się ponownie na 1 minutę. Alarm włączy się trzykrotnie, po czym włączy się alarm.

## 4. ROZWIAZYWANIE PROBLEMÓW

Brak odbioru na jednostce rodzicielskiej	<ul style="list-style-type: none"> <li>Adaptery zasilania mogą być nieprawidłowo podłączone.</li> <li>Sprawdź, czy jednostka dla dziecka i jednostka dla rodziców są właściwie podłączone.</li> <li>Jednostka dla dziecka może znajdować się zbyt daleko od jednostki dla rodziców.</li> <li>Jednostka dla dziecka i jednostka dla rodziców mogą być nieprawidłowo sparowane.</li> </ul>
Zakłócenia lub słaby odbiór	<ul style="list-style-type: none"> <li>Przesuń jednostkę rodzicielską bliżej jednostki dziecięcej.</li> <li>Jednostka dla dziecka lub jednostka dla rodziców może być umieszczone zbyt blisko metalowych przedmiotów.</li> <li>Inne urządzenia elektroniczne mogą zakłócać sygnał. Wyłącz te urządzenia.</li> <li>Moc baterii może być zbyt niska.</li> </ul>
Wyjacy (stacjonarne, pisk)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Jednostka dla dziecka i jednostka dla rodziców mogą być umieszczone zbyt blisko siebie.</li> <li>Głośność w jednostce rodzica może być ustawiona zbyt wysoko.</li> </ul>
Nie słyszą dziecka na jednostce rodzicielskiej	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ustawienie głośności może być zbyt niskie.</li> </ul>
Obraz zamrożony	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uruchom ponownie jednostkę dziecka (odłącz zasilanie, a następnie podłącz go ponownie do gniazdka).</li> <li>Naciśnij przycisk resetowania z tyłu jednostki rodzicielskiej.</li> </ul>

## 5. SPECYFIKACJE

Częstotliwość	2,4GHz FHSS
Maksymalna moc	<20 dBm
Zakres częstotliwości	2400-2483,5 MHz
Zasięg	Wewnętrzny do 50 metrów Na zewnątrz do 300 metrów (linia prosta i otwarta przestrzeń)
LCD	2,4" TFT LCD
Rozdzielcość	240x320 RGB
Akumulator do jednostki rodzicielskiej	Litowo-polimerowy 3,7V; 950mAh; 3,515Wh
Czas pracy całkowicie naładowanym akumulatorze	Do 10 godzin (VOX włączony)
Środowisko operacyjne	Temperatura: od 0°C do 40°C (32°F do 104°F) Wilgotność względna: 15% - 85%
Środowisko magazynowania	Temperatura: od -20°C do 70°C (od -4°F do 158°F) Wilgotność względna: 15% - 85%
Zasilacz	Model: K055050100G
Wejście zasilacza	Wejście: 100-240VAC ~ 50/60Hz 0.2Hz Wyjście: 5V DC, 1.0A, 5W
Średnia sprawność czynna	73.7%
Wydajność przy niskim obciążeniu 10%	-
Brak obciążenia Zużycie energii	0.05W

### DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Commax niniejszym oświadczyc, że typ urządzenia radiowego Alecto DVM-64 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

Commaxx B.V., Wiebachtstraat 37  
6466 NG Kerkrade, The Netherlands

[www.lectobaby.nl](http://www.lectobaby.nl)

V1.5

## 1. ADVARSLER OG SIKKERHEDSANVISNINGER

- Læs og gem instruktionerne. Alle sikkerheds- og brugsanvisninger skal læses før brug.
- For at kunne bruge din forældreenhed og din babyenhed sammen skal du kunne etablere en radioforbindelse mellem dem.
- Rækkevidden vil blive påvirket af miljøforholdene. Eventuelle store metalgenstande, armeret beton, andre faste strukturer, radio- eller elektrisk udstyr mellem babyenheden og forældreenheden kan blokere radiosignalet.
- Brugen af andre 2,4 GHz-produkter kan forårsage interferens med dette produkt, så hold babyenheden væk mindst 1,5 meter fra denne type produkter, eller sluk for produkterne, hvis de ser ud til at forårsage interferens.
- Denne enhed kan ikke erstatte ansvarlig voksen overvågning.
- Denne enhed er kun beregnet til indendørs brug.
- Enhederne må ikke udsættes for regn eller fugt.
- Enhederne må ikke udsættes for direkte varmekilder.
- Dette produkt er ikke legetøj og skal holdes uden for børns rækkevidde.
- Dette produkt indeholder små dele. Vær forsigtig, når du åbner og samler produktet.
- Børn kan vikle sig ind i ledningerne. Derfor skal strømkabler altid holdes mere end 1 meter væk fra barnesengen og barnets rækkevidde.
- Babyenhederne med strømkabler må aldrig hænges på eller i nærheden af barnesengen.
- Enhederne må kun bruges med de vekselstrømsadaptere, der følger med i denne pakke (5V; 1,0A).
- Ukorrekt eller forkert brug af batterier kan forårsage korrosion eller batterilækage, hvilket kan medføre personskade eller skade på ejendom. Brug kun de typer batterier, der er angivet i denne vejledning.
- Brug ikke enhederne, hvis ledningen eller stikket er beskadiget.
- Forsøg ikke at reparere eller justere nogen af enhedens elektriske eller mekaniske funktioner. Hvis du gør det, bortfalder garantien.
- Dette produkt må ikke anvendes på eller under overflader, der kan blokere ventilationsåbningerne.
- Dette produkt må ikke placeres i et lukket område, der kan hindre luftstrømmen.

## 2. DRIFTSFORM

### 2.1 Strømbesparelse/slukket skærm

Tryk på tænd/sluk-knappen for at tænde/slukke skærmen på forældreenheden.

### 2.2 Justering af lydstyrke

Tryk på knappen **HØJRE** for at øge lydstyrken. Tryk på knappen **NED** for at sænke lydstyrken.

Tryk på knappen **VENSTRE** for at sænke lysstyrken. Tryk på knappen **VENSTRE** for at øge lysstyrken.

Tryk på knappen **VENSTRE** for at vise/scanne babyenhederne. Under scanningstilstanden vises scanningsikonet øverst på skærmen.

Hver babyenheds video vil forblive på skærmen i ca. 10 sekunder. Efter de 10 sekunder vises en anden babyenheds video på forældreenheden osv.

**2.5 Digital zoom og flyt skærmen.**

Tryk og hold zoom-knappen nede i ca. 2 sekunder for at betjene zoom ind/ud-funktionen.

Når du har zoomet ind, skal du trykke på knappen **VENSTRE** for at panorer til venstre, trykke på knappen **HØJRE** for at panorer til højre, trykke på knappen **OP** for at vippe opad og trykke på knappen **NED** for at vippe nedad. I den digitale zoomtilstand vises ikonet øverst på skærmen.

Bemærk 1: Babyenheden bevæger sig ikke ved at betjene panorerings-/vippefunktionen.

Bemærk 2: Hvis du ønsker at justere lydstyrken/lysstyrken, skal du forlade zoomtilstanden, før du kan betjene den.

### 2.6 Snak til babyen

For at snakke skal du trykke på og holde taleknappen nede. Mikrofonikonet vises øverst på skærmen, mens denne funktion er aktiveret. Slip knappen, når du ikke vil snakke mere. Nu kan du lytte til babyens værelse.

Bemærk: Husk, at du ikke kan lytte til din baby, mens du snakker. Hvis du vil lytte til babyen, skal du holde op med at trykke på denne knap.

### 2.7 Infrarødt nattesyn (automatisk)

Den infrarøde nattesynsfunktion gør det muligt for babyenheden at optage billeder af din baby eller det overvågede område i mørke eller dårlige lysforhold. I denne tilstand vises der kun sorte/hvide billeder på forældreenheden. Det optimale billede er 1,8 meters afstand mellem babyenheden og objektet. Når babyenheden er i nattesynstilstand, vises ikonet øverst på skærmen. Dette vil tage et par sekunder.

### 3. BETJENING AF MENUEN

#### 3.1 Parring af babyenheden og forældreenheden

Babyenheden er forudregisteret til din forældreenheden. Du behøver ikke at registrere den igen, medmindre babyenheden mistet forbindelsen til forældreenheden. Følg nedenstående vejledning for at genregistrere din babyenhed eller registrere en ny babyenhed.

Bemærk: Før du begynder at parre, skal du sørge for at have forældreenheden og babyenheden ved siden af hinanden.

- Tryk på knappen **MENU/OK**. Menuen vises.
- Tryk på knappen **VENSTRE** eller **HØJRE** , indtil ikonet er fremhævet. Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at vælge din ønskede babyenhed.
- Tryk på knappen **MENU/OK** for at åbne undermenuen.
- Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at vælge **ADD CAM** og tryk derefter på knappen **MENU/OK**.
- Mens dialogboksen "Pairing" vises på LCD-skærmen, skal du trykke på knappen **PAIR** bag på babyenheden.
- Når den er parret, viser den "pair is succeed" på LCD-skærmen.
- Hvis det ikke lykkes, skal du gentage ovenstående trin.
- Tryk på knappen for at afslutte.

#### 3.2 Sletning af en babyenhed

- Tryk på knappen **MENU/OK** for at vise menuen.
- Tryk på knappen **VENSTRE** eller **HØJRE** , indtil ikonet for babyenheden er fremhævet. Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at vælge din ønskede babyenhed.
- Tryk på knappen **MENU/OK** for at åbne undermenuen.
- Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at vælge **DEL CAM** og tryk derefter på knappen **MENU/OK**.
- Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at vælge , og slet babyenheden.
- Tryk på knappen **MENU/OK** for at bekræfte valget.
- Tryk på knappen **TILBAGE** for at afslutte.

#### 3.3 VOX-indstilling/ECO-tilstand

Denne tilstand giver dig mulighed for at styre lydaktiveringen af din babyenhed og så ECO-tilstand til. Hvis der ikke er nogen lyd omkring babyenheden inden for 30 sekunder, stopper lydtransmissionen, og billedet bliver sort. Når babyenheden registrerer lyde, der er højere end følsomhedsniveauet, tændes lyden og billedet igen. For at ændre VOX-niveauet skal du følge nedenstående vejledning.

- Tryk på knappen **MENU/OK** for at vise menuen.
- Tryk på knappen **VENSTRE** eller **HØJRE** , indtil VOX-ikonet fremhæves, og tryk derefter på knappen **OP** eller **NED** for at vælge det ønskede niveau.

### 3. Tryk på knappen **MENU/OK** for at bekræfte.

4. Tryk på knappen **TILBAGE** for at afslutte. Bemærk 1: Når VOX er slået til, vises VOX-ikonet, VOX-Lo, VOX-Mid eller VOX-Hi øverst på skærmen.

Bemærk 2: VOX-Lo betyder Lav følsomhedsniveau. Barnet skal lave en masse lyd, for VOX-funktionen aktiveres.

VOX-Hi betyder Højt følsomhedsniveau. Barnet behøver ikke at lave meget lyd, for VOX-funktionen aktiveres.

Bemærk 3: ECO-tilstand fungerer ikke med 2 eller flere babyenheder.

#### 3.4 Indstilling af temperaturenhed

1. Tryk på knappen **MENU/OK**. Menuen vises.

2. Tryk på knappen **VENSTRE** eller **HØJRE** , indtil temperaturikonet er fremhævet.

3. Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at vælge °C eller °F.

4. Tryk på knappen **MENU/OK** for at bekræfte.

5. Tryk på knappen **TILBAGE** for at afslutte.

Bemærk: For denne enhed er temperaturområdet for miljøtesten 0-40 °C.

Indstilling af alarm for omgivelsestemperatur

1. Åbn skærmen til temperaturvalg, tryk på knappen **NED** og vælg **ALERT** . Tryk derefter på knappen **MENU/OK** for at åbne konfigurationen.

2. Hvis du vil åbne funktionen til alarm om miljøtemperatur, skal du vælge **ON** og trykke på knappen **MENU/OK** for at bekræfte.

Hvis du vil lukke funktionen til alarm om miljøtemperatur, skal du vælge **OFF** og trykke på knappen **MENU/OK** for at bekræfte.

3. Indstil en værdi for alarmtemperatur. Vælg **ON**, og tryk derefter på **MENU/OK** for at bekræfte og åbne konfigurationsskærmen for høj og lav temperatur. Nu vises den høje værdi i en rød firkant. Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at justere den maksimale alarmværdi for omgivelsestemperaturen. Tryk derefter på knappen **MENU/OK** for at bekræfte.

Når den højeste temperaturalarmværdi er indstillet, springer den automatisk til den laveste temperaturalarmværdi, der er indstillet. Nu vises alarmværdien for den laveste temperatur i en rød boks. Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at justere alarmværdien for den laveste temperatur i omgivelserne, og tryk derefter på knappen **MENU/OK** for at bekræfte. Systemet vender automatisk tilbage til begyndelsen. Hvis du ikke ønsker at ændre temperaturværdien, skal du trykke på knappen **TILBAGE** for at afslutte.

Bemærk 1: Når temperaturalarmen er slået til, vises ikonet for temperaturadvarsel øverst på skærmen.

Bemærk 2: Alarmintervallet for høj temperatur er 20-40 °C. Alarmintervallet for lav temperatur er 0-19 °C.

#### 3.5 Indstilling af vuggevise

Du kan berolige barnet til at sove ved at afspille en blid vuggevise fra babyenheden.

1. Tryk på knappen **MENU/OK** for at vise menuen.

2. Tryk på knappen **VENSTRE** eller **HØJRE** , indtil vuggeviseikonet er fremhævet.

3. Tryk på knappen **OP** eller **NED** for at vælge en af de 8 tilgængelige vuggeviser, enkelt afspilning eller loop-afspilning.

4. Tryk på knappen **MENU/OK** for at bekræfte.

5. Tryk på knappen **TILBAGE** for at afslutte.

Bemærk 1: Når vuggevisen er slået til, vises vuggeviseikonet øverst på skærmen.

Bemærk 2: Standardindstillingen for vuggeviser er OFF.

Bemærk 3: Vuggeviser stopper automatisk.

Bemærk 4: Funktionen Loop-afspilning for vuggeviser afspiller alle vuggeviser på en gang.

#### 3.6 Indstilling af alarm

Du kan bruge alarmen til at minde dig selv om at give dig barn mad/skifte ble/sove osv.

1. Tryk på knappen **MENU/OK** for at vise menuen.

2. Tryk på knappen **VENSTRE** eller **HØJRE** , indtil alarmikonet er fremhævet.

3. Tryk på knappen **OP** for at øge det ønskede tidsinterval, eller tryk på knappen **NED** for at reducere det ønskede tidsinterval.

4. Tryk på knappen **MENU/OK** for at bekræfte.

5. Tryk på knappen **TILBAGE** for at afslutte.

Bemærk 1: Den mindste alarmindstilling er 0,5 time. Den maksimale alarmindstilling er 4 timer. I alt er der 8 niveauer.

Bemærk 2: Når alarmen er slået til, vises alarmikonet øverst på skærmen.

Bemærk 3: Alarmens standardindstilling er OFF.

Bemærk 4: Når alarmen ringer, skal du trykke på en vilkårlig knap på forældreenheden for at slå alarmen fra.

Bemærk 5: Hvis du ikke slukker for alarmen, ringer alarmen i 1 minut. Efter tre minutter ringer alarmen igen i 1 minut. Alarmen ringer i alt tre gange, hvorefter alarmen slukkes.

## 4. FEJLFINDING

Der er ingen modtagelse på forældreenheden	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stromadapterne er muligvis ikke korrekt tilsluttet.</li> <li>• Begræft, at babyenheden og forældreenheden er tændt.</li> <li>• Babyenheden er måske for langt væk fra forældreenheden.</li> <li>• Babyenheden og forældreenheden er muligvis ikke parret korrekt. Følg afsnit 3.1.</li> </ul>
Interferens eller dårlig modtagelse	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Flyt forældreenheden nærtere på babyenheden.</li> <li>• Babyenheden eller forældreenheden er måske placeret for tæt på metalgenstande.</li> <li>• Andre elektroniske enheder kan forstyrre signalet. Sluk for disse enheder.</li> <li>• Batteriniveauet er måske for lav.</li> </ul>
Hyl (statisk, skrigende)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Babyenheden eller forældreenheden er muligvis placeret for tæt på hinanden.</li> <li>• Lydstyrken på forældreenheden er måske indstillet for højt.</li> </ul>
Babyen kan ikke høres på forældreenheden	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lydstyrkeindstillingen er muligvis for lav.</li> </ul>
Billedet er frosset	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Genstart babyenheden (tag adapteren ud af stikkontakten, og sæt den derefter i stikkontakten igen).</li> <li>• Tryk på nulstillingsskappen på bagsiden af forældreenheden.</li> </ul>

## 5. SPECifikationer

Frekvens	2,4 GHz FHSS
Frekvensområde	2,400-2,483,5 MHz
Maksimal effekt	< 20 dBm
Driftsområde	Indendørs: Op til 50 meter Udendørs: Op til 300 meter (lige linje og åbent område)
LCD-skærm	2,4" TFT LCD
Displayopløsning	240x320 RGB
Genopladeligt batteri til forældreenheden	Li-polymer-batteripakke 3,7 V; 950 mAh; 3,515 Wh
Driftstid med fuldt opladet batteri	Op til 10 timer (VOX tændt)
Driftsmiljø	Temperatur: 0 °C til 40 °C (32 °F til 104 °F) Relativ luftfugtighed: 15 % - 85 %
Opbevaringsmiljø	Temperatur: -20 °C til 70 °C (-4 °F til 158 °F) Relativ luftfugtighed: 15 % - 85 %
Dongguan Guanjin Electronics Technology Co., Ltd, Block 16 Qiantou New Industrial Park, Niushan, Dongcheng District, 523128 Dongguan City, Guangdong Province, China	
Strømforsyning	Model: K0550100G
Strømadapterindgang	Indgang: 100-240VAC ~ 50/60Hz 0,2A Udgang: 5 V jævnstrøm, 1,0 A, 5 W
Gns. aktiv effektivitet	73,7 %
Effektivitet ved lav 10 % belastning	-
Strømforbrug ved ingen belastning	0,05 W

### OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Commax erklærer hermed, at radioudstyret af typen Alecto DVM-64 er i overensstemmelse med direktivet 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internettadresse: [https://commax-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commax-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

## 1. VARNINGAR OCH SÄKERHETSANVISNINGAR

- Läs och behåll anvisningarna. Alla säkerhets- och bruksanvisningar bör läsas före användning.
- För att kunna använda föräldraenheten och babyenheten tillsammans måste du kunna upprätta en radiolänk mellan dem.
- Räckvidden påverkas av omgivningen. Stora metallföremål, armerad betong, andra fasta strukturer, radioutrustning eller elektrisk utrustning mellan baby- och föräldraenheten kan blockera radiosignalen.
- Användning av andra 2,4 GHz-produkter kan orsaka störningar på denna produkt, så håll babyenheten på minst 1,5 meters avstånd från denna typ av produkter eller stäng av produkterna om de verkar orsaka störningar.
- Enheten kan inte ersättas tillsyn av en ansvarig vuxen.
- Enheten är endast avsedd för användning inomhus.
- Enheterna får inte utsättas för regn eller fukt.
- Enheterna får inte utsättas för direkta värmekällor.
- Produkten är ingen leksak och bör förvaras utom räckhåll för barn.
- Produkten innehåller små delar. Var försiktig när produkten packas upp och monteras.
- Barn kan trassla in sig i sladdarna. Därför bör strömkablarna alltid hållas på mer än en meters avstånd från spjälssängen och utom barnets räckhåll.
- Babyenheterna med nätsladdar får aldrig hängas på eller nära spjälssängen.
- Enheterna får endast användas med de nätadaptrar som ingår i paketet (klassificerade för 5 V och 1 A).
- Olämplig eller felaktig användning av batterier kan orsaka korrosion eller batteriläckage, vilket kan orsaka skador på person eller egendom. Använd endast de typer av batterier som anges i denna bruksanvisning.
- Använd inte enheterna om sladden eller kontakten är skadad.
- Försök inte att reparera eller justera någon av enhetens elektriska eller mekaniska funktioner. Om du gör det upphör garantin att gälla.
- Produkten får inte användas på eller under ytor som kan blockera ventilationsöppningarna.
- Produkten får inte placeras i ett slutet utrymme som kan hindra luftflödet.

## 2. DRIFTLÄGE

### 2.1 Energisparläge/skärm av

Tryck på strömknappen  för att slå på/stänga av föräldraenhetens skärm.

### 2.2 Volyminställning

Tryck på UPP-knappen  för att höja volymen. Tryck på NED-knappen  för att sänka volymen.

### 2.3 Inställning av ljusstyrka

Tryck på HÖGER-knappen  för att öka ljusstyrkan.

Tryck på VÄNSTER-knappen  för att minska ljusstyrkan.

2.4 Visa/skanna babyenhet (om två babyenhetar används)

Tryck på skanningsknappen  för att visa/skanna babyenheterna. Under skanningsläget visas skanningsikonen  överst på skärmen. Bilden från varje babyenhet visas på skärmen i cirka tio sekunder. Efter de tio sekunderna visas bilden från en annan babyenhet på föräldraenheten, osv.

2.5 Zoom och flytta skärmen digitalt.

Håll zoomknappen  intryckt i cirka två sekunder för att använda funktionen zooma in/zooma ut.

När du har zoomat in trycker du på VÄNSTER-knappen  för att pantera åt vänster, på HÖGER-knappen  för att pantera åt höger, på UPP-knappen  för att tilta uppåt och på NED-knappen  för att tilta nedåt. I det digitala zoom-läget, visas symbolen  överst på skärmen.

**Obs 1:** Babyenheten rör sig inte när funktionen för panorering/tiltning används.  
**Obs 2:** Om du vill ställa in volymen/ljusstyrkan måste du gå ur zoomläget innan du kan göra det.

2.6 Prata med bebisen  
 För att prata håller du samtalsknappen  intryckt. Mikrofonsymbolen  visas överst på skärmen när funktionen är aktiverad. Släpp knappen när du inte vill prata längre. Nu kan du lyssna på barnkammaren.

**Obs!** Tänk på att du inte kan lyssna på babyenhet samtidigt som du pratar. Om du vill lyssna på babyenhet måste du släppa knappen.  
**2.7 Infrarött mörkerseende (automatiskt)**

Funktionen med infrarött mörkerseende gör att babyenheten kan visa bilder på babyen eller det övervakade området i mörker eller svagt ljus. I det här läget visas endast svartvita bilder på föräldraenheten. Bäst bild får man vid 1,8 meters avstånd mellan babyenheten och föremålet. När babyenheten är i läget för mörkerseende visas ikonen  överst på skärmen. Detta tar några sekunder.

## 3. ANVÄNDÅ MENYN

3.1 Koppla samman babyenheten och föräldraenheten. Babyenheten är förregisterad till din föräldraenhet. Du behöver inte registrera den igen om inte babyenheten tappar kopplingen till föräldraenheten. Följ anvisningarna nedan för att registrera babyenheten igen eller registrera en ny babyenhet.

**Obs:** Innan du påbörjar sammankopplingen måste du ha föräldraenheten och babyenheten sida vid sida.

- Tryck på knappen MENU/OK. Meny visas.
- Tryck på VÄNSTER  eller HÖGER  tills symbolen  markeras. Tryck på UPP  eller NER  för att välja  överst på skärmen.
- Tryck på MENU/OK för att öppna undermenyn.
- Tryck på UPP  eller NER  för att välja LÄGG TILL KAMERA  och tryck sedan på knappen MENU/OK.
- Tryck på knappen PAIR  på baksidan av babyenheten, när dialogen för "sammankopplingen" visas på LCD-skärmen.
- När de sammankopplats, visas "sammankopplingen slutfördes" på LCD-skärmen.
- Gör om steget ovan om sammankopplingen misslyckas.
- Tryck på knappen  för att avsluta.

### 3.2 Radera en babyenhet

- Tryck på knappen MENU/OK så visas meny.
- Tryck på VÄNSTER  eller HÖGER  tills symbolen för babyenheten  markeras. Tryck på UPP  eller NER  för att välja  överst på skärmen.

3. Tryck på MENU/OK för att öppna undermenyn.

- Tryck på UPP  eller NER  för att välja RADERA KAMERA  och tryck sedan på MENU/OK.
- Tryck på UPP  eller NER  för att välja  och radera babyenheten.
- Tryck på knappen MENU/OK för att bekräfta valet.
- Tryck på knappen TILLBAKA  för att avsluta.

### 3.3 VOX-INSTÄLLNING/EKO-läge

Med hjälp av det här läget kan du styra babyenhetens ljudaktivering och slå på EKO-läget. Om det inte finns något ljud runt babyenheten på 30 sekunder stoppas ljudöverföringen och bilden blir svart. När babyenheten detekterar ljud som överstiger känslighetsnivån slås ljud och bild på igen. För att ändra VOX-nivån följer du anvisningarna nedan.

- Tryck på knappen MENU/OK så visas meny.
- Tryck på VÄNSTER  eller HÖGER  tills symbolen VOX  markeras, tryck sedan UPP  eller NER  för att välja  överst på skärmen.
- Tryck på knappen MENU/OK för att bekräfta.
- Tryck på knappen TILLBAKA  för att avsluta.

**Obs 1:** När VOX slås på, visas VOX-symbolen VOX-Lo, VOX-Mid eller VOX-Hi överst på skärmen.

**Obs 2:** VOX-Lo är låg känslighet. Babyen måste låta mycket för att VOX-funktionen ska aktiveras. VOX-Hi är hög känslighetsnivå. Babyen måste inte låta mycket för att VOX-funktionen ska aktiveras.

**Obs 3:** EKO-läget fungerar inte med två eller fler babyenheter.

### 3.4 Inställning av temperaturenhet

- Tryck på knappen MENU/OK. Meny visas.
- Tryck på VÄNSTER  eller HÖGER  tills temperaturiken  markeras.
- Tryck på UPP  eller NER  för att välja  för att avsluta.

**Obs:** För den här enheten är temperaturområdet för miljötestet 0–40 °C.

### 3.5 Inställning av larm för omgivningstemperatur

- Ange gränsnivått för temperaturval, tryck på NER  Välj VARNING  Tryck sedan på MENU/OK för att öppna konfigurationen.

2. Välj PÅ och tryck på MENU/OK för att bekräfta, för att öppna funktionen larm för omgivningstemperatur.

Välj AV och tryck på MENU/OK för att bekräfta, för att stänga av funktionen larm för omgivningstemperatur.

3. Ange temperaturvärdet för larm. Välj PÅ, tryck sedan på MENU/OK för att bekräfta för att öppna konfigurationsgränsnivått för hög och låg temperatur.

Nu, visas det höga värdet i en röd ruta. Tryck på UPP  eller NER  för att ställa in larmvärdet för högsta omgivningstemperatur. När du har ställt in det trycker du på MENU/OK för att bekräfta.

När larmvärdet för högsta temperatur är inställt hoppar det automatiskt till larmvärdet för lägsta temperatur. Nu visas larmvärdet för låg temperatur i en röd ruta. Tryck på UPP  eller NER  för att ställa in larmvärdet för lägsta omgivningstemperatur och tryck sedan på MENU/OK för att bekräfta. Systemet återgår till början automatiskt. Om du inte vill ändra temperaturvärdet, tryck på TILLBAKA  för att avsluta.

**Obs 1:** När temperaturlarmet slås på, visas symbolen för temperaturvarning  överst på skärmen.

**Obs 2:** Larmområdet för hög temperatur är från 20–40 °C. Den låga temperaturen är från 0–19 °C.

### 3.5 Inställning av vaggvisor

Du kan få babyen att somma lättare genom att spela en lugnande vaggvisa från babyenheten.

- Tryck på knappen MENU/OK så visas meny.

2. Tryck på VÄNSTER  eller HÖGER  tills symbolen för vaggvisor  markeras.

3. Tryck på UPP  eller NER  för att välja en av åtta vaggvisor, enstaka uppspelning eller återupprepning.

4. Tryck på knappen MENU/OK för att bekräfta.

5. Tryck på knappen TILLBAKA  för att avsluta.

**Obs 1:** När vaggvisan spelas visas symbolen för vaggvisor  överst upp på skärmen.

**Obs 2:** Standardinställningen för vaggvisor är AV.

**Obs 3:** Vaggvisorna avslutas automatiskt.

**Obs 4:** Funktionen för återupprepning uppspelning av vaggvisor  spelar upp alla vaggvisor en gång.

### 3.6 Larminställning

Du kan använda larmet för att påminna dig själv om att mata babyn/byta blöja/sova osv.

- Tryck på knappen MENU/OK så visas meny.

2. Tryck på VÄNSTER  eller HÖGER  tills larmiken  markeras.

3. Tryck på UPP  eller NER  för att minska det önskade tidsintervallet.

4. Tryck på knappen MENU/OK för att bekräfta.

5. Tryck på knappen TILLBAKA  för att avsluta.

**Obs 1:** Den lägsta alarminställningen är 0,5 timme. Den maximala larminställningen är 4 timmar. Det finns totalt åtta nivåer.

**Obs 2:** När larmet slås på, visas larmsymbolen  överst på skärmen.

**Obs 3:** Standardinställningen för larm är AV.

**Obs 4:** När larmet ljuder kan du trycka på valfri knapp på föräldraenheten för att stänga av det.

**Obs 5:** Om du inte stänger av larmet ljuder det i en minut. Efter tre minuter ljuder larmet i en minut igen. Larmet ljuder totalt tre gånger, sedan stängs det av.

## 4. FELSÖKNING

Ingen mottagning på föräldraenheten	<ul style="list-style-type: none"> <li>Strömadapterna kanske inte är korrekt anslutna.</li> <li>Kontrollera att babyenheten och föräldraenheten är PÅ.</li> <li>Babyenheten och föräldraenheten kanske är för långt bort från föräldraenheten.</li> <li>Babyenheten och föräldraenheten kanske inte är korrekt sammankopplade. Följ punkt 3.1.</li> </ul>
Störningar eller dålig mottagning	<ul style="list-style-type: none"> <li>Flytta föräldraenheten närmare babyenheten.</li> <li>Babyenheten eller föräldraenheten kan ha placrats för nära metallföremål.</li> <li>Andra elektronika enheter kan störa signalen. Stäng av dessa enheter.</li> <li>Batteriets kapacitet kan vara för låg.</li> </ul>
Rundgång (brus, tjut)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Babyenheten och föräldraenheten kan ha placrats för nära varandra.</li> <li>Volymen på föräldraenheten kan vara för högt inställt.</li> </ul>
Det går inte att höra babyen på föräldraenheten	<ul style="list-style-type: none"> <li>Volyminställningen kan vara för låg.</li> </ul>
Bilden fryst	<ul style="list-style-type: none"> <li>Starta om babyenheten (koppla ur adaptorn och anslut den sedan till uttaget igen).</li> <li>Tryck på återställningsknappen på föräldraenhetens baksida.</li> </ul>

## 5. SPECifikationer

Frekvens	2,4 GHz FHSS
Frekvensområde	2400–2483,5 MHz
Maximal effekt	<20 dBm
Driftområde	Inomhus: Upp till 50 meter Utomhus: Upp till 300 meter (räk linje och öppen yta)
LCD	2,4" TFT LCD
Displayens upplösning	240 x 320 RGB
Uppladdningsbart batteri för föräldraenheten	Batteripaket av litiumpolymer 3,7 V; 950 mAh; 3,515 Wh
Drifttid med fullsladdat batteri	Upp till 10 timmar (VOX på)
Driftmiljö	Temperatur: 0 °C till 40 °C (32 °F till 104 °F) Relativ luftfuktighet: 15–85 %
Förvaringsmiljö	Temperatur: -20 °C till 70 °C (-4 °F till 158 °F) Relativ luftfuktighet: 15–85 %
Dongguan Guanjin Electronics Technology Co., Ltd, Block 16 Qiantou New Industrial Park, Niushan, Dongcheng District, 523128 Dongguan City, Guangdong Province, China	
Strömadapter	Modell: K055050100G
Ingång för strömadapter	Ingång: 100–240 VAC ~ 50/60 Hz, 0,2 A Utgång: 5 V DC, 1 A, 5 W
Genomsnittlig verkningsgrad i aktivt läge	73,7%
Verkningsgrad vid låg 10 % belastning	-
Effektförbrukning utan belastning	0,05 W

### FÖRSÄKRA OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Härmed, försäkrar Commaxx att radioutrustningen av typen Alecto DVM-64 överensstämmer med direktivet 2014/53/EU. Den fullständiga texten om försäkran om EU-överensstämmelse finns på följande webbadress:

[https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64\\_doc.pdf](https://commaxx-certificates.com/doc/dvm-64_doc.pdf)

Commaxx B.V.

Wiebachstraat 37

6466NG Kerkrade

The Netherlands

www.alectobaby.nl